



LUMINOSO

DE Ionen-Luftreiniger
EN Ionic Air Cleaner
TR İyonik Hava Temizleyici
RU Ионный Воздухоочиститель
AR منظف الهواء الأيوني

Benutzerhandbuch
User Manual
Kullanım Kılavuzu
Руководство По Эксплуатации
دليل استخدام

Deutsch	3
English.....	23
Türkçe.....	43
Русский	63
ةيبرعلا	79

Informationen über die Gebrauchsanweisung	4
Haftung	4
CE-Konformitätserklärung	4
Anwendungsbereich	5
Unbefugtes Benutzen	5
Sicherheit ist wichtig	5
Öffnen der Box	6
Sicherheitshinweise	7
Inhalt der Verpackung	8
Gerätebeschreibungen	9
Technische Daten	10
Schallpegel	10
Bedienungstafel	10
Fernbedienung	11
Luftanzeigelichtfarben	11
Verwendung	11
Reinigung und Pflege	14
Aufbewahrung	19
Fehlerbehebung	19
Wiederverwertung / Entsorgung	21
Transport	21

Sehr geehrter Kunde,

Wir danken Ihnen, dass Sie sich für Fakir Hausgeräte entschieden haben, die auf innovative Technologien gesetzt haben.

Wir möchten, dass Sie mit dem Fakir LUMINOSO Ionen-Luftreiniger, der mit hoher Qualität und Technologie hergestellt wird, den besten Ertrag erzielen. Bevor Sie das Produkt verwenden, bitten wir Sie daher, dieses Benutzerhandbuch sorgfältig zu lesen und es für zukünftige Zwecke aufzubewahren.

Informationen über die Gebrauchsanweisungen

Auch wenn Sie möglicherweise schon ähnliche Produkte benutzt haben, nehmen Sie sich trotzdem die Zeit diese Bedienungsanleitung zu lesen. Sie wird Ihnen helfen, optimale Ergebnisse mit dem gekauften Gerät zu erzielen.

Haftung

Im Falle von Schäden, die auf die Nichtbeachtung der Anweisungen dieser Bedienungsanleitung oder auf einen zweckentfremdeten Einsatz des Gerätes und auf eine Reparatur bei einer von Fakir nicht anerkannten Servicestelle zurückzuführen sind, übernehmen wir keinerlei Haftung.



WARNUNG!

Dieses Zeichen deutet auf Gefahren hin, die zu Verletzungen oder Tod führen können.



VORSICHT!

Dieses Zeichen deutet auf Gefahren hin, die zur Beschädigung oder Defekt des Produkts führen können.



HINWEIS!

Wichtige und hilfreiche Informationen aus der Bedienungsanleitung.

CE-Konformitätserklärung

Erfüllt die Anforderungen der 2014/30/EU „Richtlinie über die elektromagnetische Verträglichkeit“;

2014/35/EU „Niederspannungsrichtlinie“

Dieses Produkt trägt die CE-Kennzeichnung auf dem Typenschild des Gerätes. Dieses Produkt ist für den Einsatz im Haushalt konzipiert.

Es ist nicht für den industriellen Gebrauch geeignet.

Bei Defekten, die auf anderweitige Anwendung zurückzuführen sind, können Ihnen unsere autorisierten Servicewerkstätten außerhalb des Garantiumfanges behilflich sein.

Anwendungsbereich

Das Gerät ist nur für den Einsatz im Haushalt gedacht. Zweckentfremdeter Einsatz des Geräts kann zu Schäden führen.

Nutzen Sie das Gerät nur mit originalem Fakir Zubehör. Das Gerät sollte nicht für andere Zwecke als diese verwendet werden.

Unbefugtes Benutzen



WARNUNG!

- Die Kinder dürfen nicht mit dem Gerät spielen.
- Die Reinigung und Pflege des Geräts darf nicht von Kindern ohne Aufsicht durchgeführt werden.
- Verpackungsfolien von Kindern fernhalten. Erstickungsgefahr!
- Kinder unter 3 Jahren sollten vom Gerät ferngehalten werden, falls sie nicht ständig überwacht werden.
- Dieses Gerät darf nur von Personen (einschließlich Kindern) mit eingeschränkten körperlichen, sensorischen oder geistigen Fähigkeiten oder mit Erfahrung und/oder Wissen nur unter Aufsicht einer für ihre Sicherheit verantwortlichen Person oder gemäß den Anweisungen dieser Person verwendet werden.
- Kinder sollten überwacht werden, um sicherzustellen, dass sie nicht mit dem Gerät spielen.
- Die Geräte sollten nicht für Spielzwecke verwendet werden.
- Kinder, die älter als 3 Jahre und jünger als 8 Jahre sind, können das Gerät nur dann ein- und ausschalten, wenn sie unter Aufsicht stehen oder über die sichere Verwendung des Geräts informiert sind und wenn sie die vom Gerät ausgehende Gefahr verstehen. In diesem Fall ist es Voraussetzung, dass sich das Gerät im normalen Gebrauch befindet oder korrekt installiert ist.
- Kinder, die älter als 3 Jahre und jünger als 8 Jahre sind, sollten den Gerätestecker nicht in die Steckdose stecken, das Gerät nicht einstellen und keine Reinigungs- oder Wartungsarbeiten durchführen.
- Das Gerät sollte nicht ohne Aufsicht verwendet werden.
- Elektrischer Strom

Sicherheit ist wichtig

Für Ihre eigene und die Sicherheit anderer lesen Sie bitte vor der Anwendung des Produkts die Bedienungsanleitung. Bewahren Sie diese Bedienungsanleitung für zukünftiges Nachschlagen an einem sicheren Ort auf.

Falls Sie das Gerät an jemanden weitergeben, geben Sie bitte auch diese

Bedienungsanleitung mit. Entfernen Sie sämtliche Verpackungen,

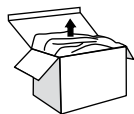
bewahren Sie diese jedoch auf, bis Sie sichergestellt haben, dass das Gerät funktioniert.

- Filterbeutel des Filters beim Filterwechsel entfernen. Sonst läuft das Gerät laut.
- Betreiben Sie das Gerät nicht ohne Filter, da sonst der Wirkungsgrad sinkt und sich die Lebensdauer des Aktivkohlefilters verringert.

- Bei der ersten Verwendung kann ein Geruch entstehen. Es ist ratsam, nach Möglichkeit 2-3 Stunden zu lüften. Der Geruch wird verschwinden, nachdem das Gerät einen Tag betrieben wurde.
- Schließen Sie Türen und Fenster während des Betriebs.
- Dieses Gerät ersetzt nicht die Belüftung, die Reinigung mit einem Staubsauger, die Verwendung einer externen Haube oder eines Ventilators während des Kochens.
- Stellen Sie sicher, dass Sie das Gerät an eine Steckdose mit passenden Anschlüssen angeschlossen haben.
- Verwenden Sie das Gerät immer auf einer trockenen, stabilen, ebenen und horizontalen Oberfläche.
- Ein Abstand von mindestens 30 cm sollte hinter dem Gerät und auf beiden Seiten gelassen werden. Verhindern Sie, dass das Gerät (insbesondere der Lufteinlass und Luftauslass) von harten Gegenständen getroffen wird.
- Heben oder tragen Sie das Gerät immer an den beidseitigen Haltegriffen.
- Stecken Sie nicht Ihre Finger oder irgendwelche Gegenstände in den Lufteinlass oder Luftauslass.
- Betreiben Sie das Gerät niemals in Bereichen, in denen es Schädlingsbekämpfungsmittel, Pestizide oder ölhaltige Abfälle, Weihrauch oder chemische Dämpfe gibt.
- Vor jeder Reinigung und solange das Gerät nicht genutzt wird, immer den Stecker aus der Steckdose ziehen.
- Verwenden Sie das Gerät nicht in einem Raum, in dem große Temperaturschwankungen auftreten, da dies zu Kondensation im Inneren des Geräts führen kann.
- Verwenden Sie das Gerät nicht in größeren oder kleineren Räumen als empfohlen.
- Um Störungen zu vermeiden, halten Sie das Gerät mindestens 2 m von elektronischen Geräten wie Fernseh-, Radio- und Funkuhren fern, die Funkwellen in der Luft verwenden.
- Wenn die Luft im Raum von schlechter Qualität ist (z.B. Zigaretten, Gerüche) empfehlen wir Ihnen, die Fenster zu öffnen, um die Luftzirkulation während der Benutzung des Geräts zu verbessern. Das Gerät ist nur für den Heimgebrauch unter normalen Betriebsbedingungen geeignet.
- Verwenden Sie das Gerät niemals bei feuchten oder hohen Umgebungstemperaturen wie im Badezimmer, Toilette oder Küche.
- Das Gerät reinigt kein Kohlenmonoxid (CO).
- Die Empfindlichkeit kann sich verringern, wenn das Gerät längere Zeit nicht benutzt wird. Nach ein oder zwei Tagen Betrieb wird das Gerät in den normalen Zustand zurückkehren.

Dieses Gerät entspricht allen anwendbaren Standards für elektromagnetische Felder (EMF). Wenn dieses Gerät ordnungsgemäß und gemäß den Anweisungen in diesem Handbuch verwendet wird, ist die Verwendung nach den heutigen wissenschaftlichen Daten sicher.

Öffnen der Box



Prüfen Sie das Gerät und Zubehör vor dem ersten Einsatz auf Schäden und Defekte. Sollte das Gerät einen Schaden oder einen anderen Mangel aufweisen, dürfen Sie das Gerät auf keinen Fall einschalten. Wenden Sie sich in diesem Fall an einen autorisierten Fakir-Kundendienst.

Instandsetzungen müssen unbedingt durch den autorisierten Fakir Kundendienst durchgeführt werden.

Nicht ordnungsgemäß durchgeführte Reparaturen oder Reparaturen durch nicht autorisierte Personen können dem Benutzer schaden.



WARNUNG!

Benutzen Sie auf keinen Fall ein fehlerhaftes beschädigtes Gerät.



HINWEIS!

Bewahren Sie die Schachtel und Verpackungskomponenten für einen späteren Transport auf.



HINWEIS!

Bewahren Sie diese Bedienungsanleitung für den späteren Gebrauch auf.

Sicherheitshinweise

Zur Vermeidung von Brand, Stromschlag und Verletzungen bei Verwendung eines elektrischen Geräts sollten folgende Vorkehrungen immer getroffen werden;

- Wenn es gefährlich ist, elektrische Geräte zu verwenden, lesen Sie bitte die Bedienungsanleitung, bevor Sie das Gerät benutzen.
- Überprüfen Sie, ob die Netzspannung mit der auf dem Typenschild Ihres Geräts angegebenen Spannung übereinstimmt, bevor Sie das Gerät an das Netz anschließen.
- Wenn das Gerät selbst oder das Kabel beschädigt ist, verwenden Sie das Gerät nicht und wenden Sie sich umgehend an den autorisierten Fakir-Kundendienst.
- Wenn das Kabel Ihres Geräts beschädigt ist, muss es durch einen autorisierten Fakir-Kundendienst ersetzt werden.
- Vor der Reinigung des Geräts unbedingt den Netzstecker ziehen.
- Den Stecker; bei Nichtbenutzung des Geräts, bei Änderung des Aufstellungsplatzes, bei der Montage oder Demontage von Teilen, während des Reinigungsvorgangs unbedingt vom Netz trennen.
- Benutzen Sie Ihr Gerät nur mit Original Zubehör.
- Handhaben Sie das Gerät nicht vom Kabel, wenn Sie den Stecker aus der Steckdose ziehen.
- Berühren Sie den Stecker nie mit feuchten Händen
- Kinder können die Schäden nicht erkennen, die durch elektrische Geräte entstehen können. Erlauben Sie niemals Ihren Kindern, mit elektrischen Geräten zu spielen. Besondere Aufmerksamkeit sollte den Orten gewidmet werden, an denen Kinder und gefährdete Personen anwesend sind.
- Versuchen Sie nicht, Metall oder andere Gegenstände in das Gerät einzulegen.
- Die Montage sollte in Übereinstimmung mit den geltenden Vorschriften und den

Anweisungen des Herstellers erfolgen.

- Decken Sie das Gerät nicht ab, da dies zu schweren Schäden am Gerät führen oder sogar einen Brand verursachen kann!
- Sprühen Sie keine Pestizide oder entzündliche Sprays auf das Produkt. Dies kann zu Schäden am Produkt führen.
- Stellen Sie niemals Gegenstände auf den Lufteinlass und -auslass des Geräts. Dies könnte das Produkt beschädigen und Stromschlaggefahr verursachen.
- Stellen Sie den Luftauslass nicht direkt vor kleinen Kindern ab. Es kann Krankheiten verursachen oder die Gesundheit von Kindern beeinträchtigen.
- Stellen Sie vor der Inbetriebnahme des Geräts sicher, dass das Netzkabel sauber und der Stecker vollständig eingesteckt ist.
- Im Falle eines unangenehmen Geruchs oder ungewöhnlichen Geräusches, ziehen Sie sofort den Stecker aus der Steckdose.
- Knicken Sie das Netzkabel nicht und legen Sie keine schweren Gegenstände darauf. Dies kann einen Kurzschluss verursachen.
- Waschen Sie das Gerät nicht mit Wasser. Das kann Kurzschlüsse und Produktschäden verursachen.
- Benutzen Sie das Gerät nicht in der Nähe von Wannen, Duschen oder Schwimmbecken.
- Aufgrund von Brandgefahr, halten Sie das Gerät von Wänden, Vorhängen und anderen brennbaren Materialien fern.
- Versuchen Sie niemals, Ihren Finger in den Grill des Geräts zu stecken, während das Gerät läuft.
- Wenn das Gerät längere Zeit nicht benutzt wird oder wenn der Benutzer plant fernzubleiben, schalten Sie das Gerät aus und ziehen Sie den Netzstecker.
- Um elektromagnetische Störungen zu vermeiden, halten Sie das Gerät mindestens 1 Meter von elektrischen Geräten wie Fernsehgeräten und Radios entfernt.
- Setzen Sie das Gerät keiner direkten Sonneneinstrahlung aus.



WARNUNG!

Nehmen Sie ein fehlerhaftes Gerät nicht in Betrieb. Stromschlaggefahr.



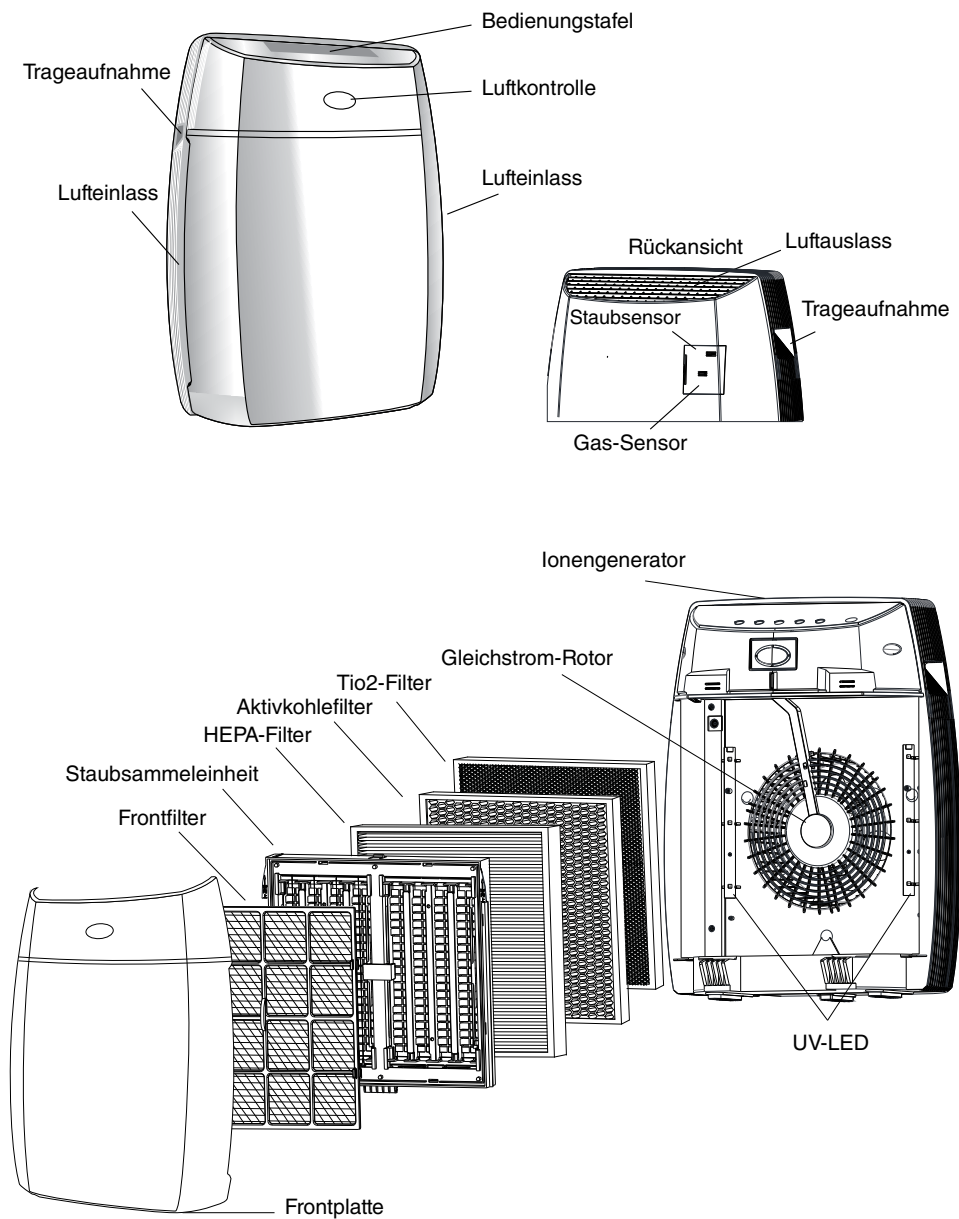
VORSICHT!

Schützen Sie das Gerät vor direkter Sonneneinstrahlung und vor sonstigen Hitzequellen. Hohe Temperaturen können zur Schaden am Gerät führen.

Inhalt der Verpackung

Das Gerät	1 Stück
Fernbedienung des Geräts	1 Stück
Reinigungsbürste	1 Stück
Bedienungsanleitung	1 Stück
Service-Liste	1 Stück

Gerätebeschreibungen



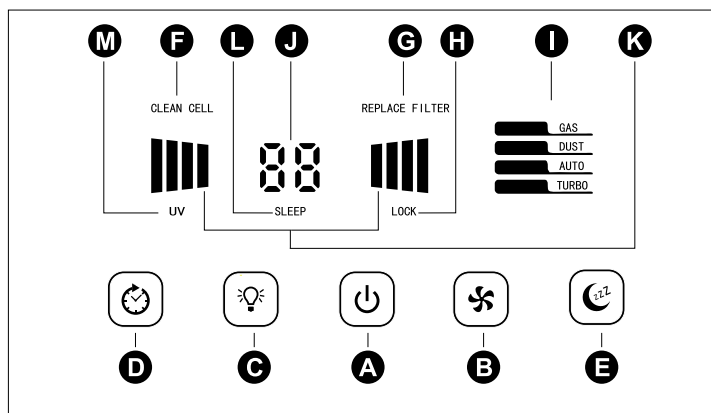
Technische Daten

Spannung:	220-240V / 50-60 Hz
Leistung:	50W
Klasse:	II
Ionenabgabe:	3x106 / cm3
Aktive Sauerstoffabgabe:	≤0.05ppm
UV Spektrum:	380nm±5, UVA
Staubfilterung:	99.97%
Luftvolumen:	5.6M3/min
Geräuschemission:	≤42 dB
Anwendungsbereich:	20-50M2
CADR-Wert:	300M3/ h
Produktgewicht:	7,8 kg
Geräteabmessungen:	340 * 290 * 540 mm

Schallpegel

Leiser Modus:	30 dB
Niedriger Modus:	38 dB
Mittlerer Modus:	45 dB
Hoher Modus:	52 dB
Turbo-Modus:	61 dB

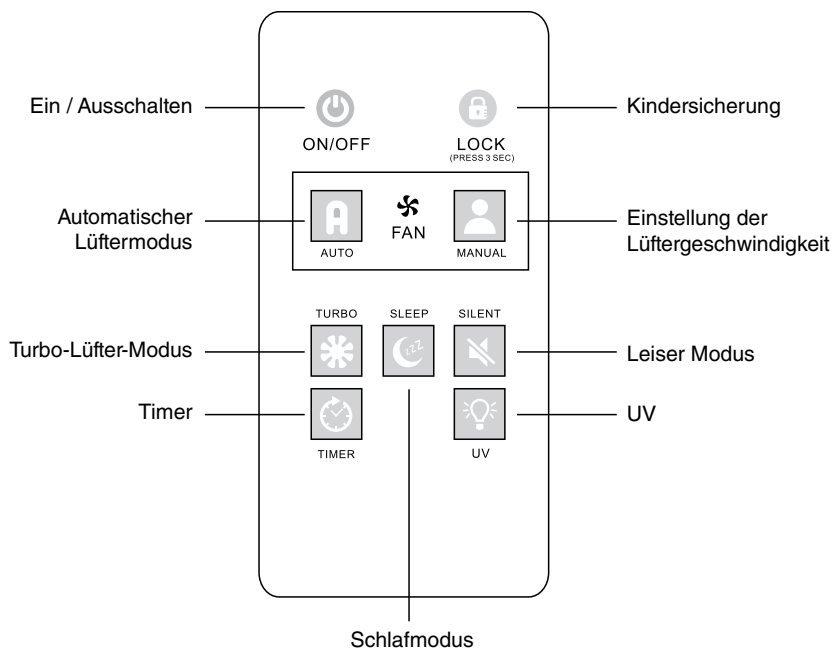
Bedienungstafel



- A: Ein/Aus-Taste
- B: Moduseinstellungstaste
- C: UV-Ein-/Aus-Taste
- D: Timer-Taste
- E: Schlafmodus
- F: Reinigungsanzeige

G: Filterwechselanzeige
 H: Kindersicherung
 I: Modus und Sensoranzeige
 J: Timeranzeige
 K: Füllstandsanzeige
 L: Schlafanzeige
 M: UV-Anzeige
 N: Fernbedienungssensor

Fernbedienung



Luftanzeigelichtfarben

Grün : Sauber
 Gelb : Geringe Verschmutzung
 Orange : Mittlere Verschmutzung
 Rot : Hohe Verschmutzung

Verwendung

Schließen Sie das Gerät an die Steckdose an.

Wenn das Gerät an die erste Stromquelle angeschlossen ist, leuchten alle LED-Leuchten für 2 Sekunden und es ertönen 2 Pieptöne.

1. EINSCHALTEN/AUSSCHALTEN

Den Ein/Aus-Schalter drücken. Sie werden einen Piepton hören. Das Gerät beginnt mit dem automatischen Betrieb (AUTO).

Das Gerät startet im Automatikbetrieb.



HINWEIS!

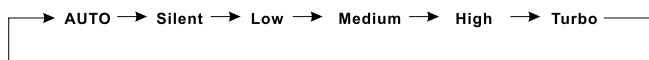
Wenn das Gerät nicht angeschlossen ist, geht die letzte Programmierung verloren.

2. Modus

Modus-Taste drücken.

Dieses Gerät verfügt über 6 verschiedene Lüftermodi.

Bei jedem Drücken der Taste ändert sich der Lüftermodus wie folgt.



Automatischer Modus:

In diesem Modus schaltet das Gerät automatisch auf die anderen Lüftermodi gemäß der vom Sensor erfassten Luftverschmutzung um. Wenn die Luft gereinigt wird, schaltet das Gerät in den leisen Modus.

Schlafmodus:

Wenn die Schlaf-Modus-Taste gedrückt wird, ändert sich die Displayhelligkeit auf den minimalen Pegel. Das Gerät stellt sich selbst auf die niedrigste Stufe und arbeitet weiterhin im Leise-Modus.

Drücken Sie diese Taste erneut, um diesen Modus abzubrechen.



HINWEIS!

Andere Tasten sind in diesem Modus nicht aktiv. Abbrechen, indem Sie zuerst die Schlafmodus-Taste drücken.

Turbomodus:

Schalten Sie den Turbomodus ein, um das Gerät auf der höchsten Stufe zu betreiben.

Durch Drücken der Modus-Taste gelangen Sie auf die höchste Stufe und die Turbomodusanzeige blinkt auf dem Bildschirm.

3. Kindersicherung:

Um die Kindersicherung zu aktivieren, halten Sie den Schlafmodus und die Ein / Aus-Taste gleichzeitig 3 Sekunden lang gedrückt. LOCK wird auf dem Bildschirm angezeigt.

Sie können die Kindersicherung auch aktivieren, indem Sie die Sperrtaste drücken.

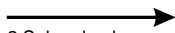
Um die Kindersicherung aufzuheben, wiederholen Sie den Vorgang.

**HINWEIS!**

Andere Tasten können nicht verwendet werden, während die Kindersicherung aktiv ist. Deaktivieren Sie zuerst die Kindersicherung, um sie zu aktivieren.



+



Kindersicherung ein / aus

3 Sekunden lang gedrückt halten

4. Timer

Das Gerät beginnt zu arbeiten, ohne dass der Timer aktiv ist.

Sie können die gewünschte Zeit (1-9 Stunden) einstellen, indem Sie die Timer-Taste drücken. Die in der Instrumententafel eingestellte Zeit erscheint auf dem Bildschirm. **88** zeigt an, dass der Timer nicht aktiv ist.

Wenn der Timer eingestellt ist, arbeitet das Gerät im Countdown-Modus und schaltet sich aus, wenn der Timer das Ende erreicht hat.

5. UV

Wenn diese  Taste gedrückt wird, wird UV auf dem Bildschirm angezeigt und UV wird aktiviert. Wenn die gleiche Taste erneut gedrückt wird, verschwindet der Text und wird inaktiv.

6. Reinigungsanzeige

CLEAN CELL

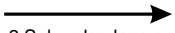
REPLACE FIL

Es wird empfohlen, das Gerät zu reinigen, wenn auf dem Bildschirm ZELLE REINIGEN angezeigt wird. Nach dem Reinigen der Staubsammeleinheit, ersetzen Sie sie. Das Gerät einschalten.

Drücken und halten Sie die Schlaf-Modus- und Timer-Modus-Taste für 3 Sekunden gedrückt. Die Meldung ZELLE REINIGEN auf dem Bildschirm wird ausgeblendet.

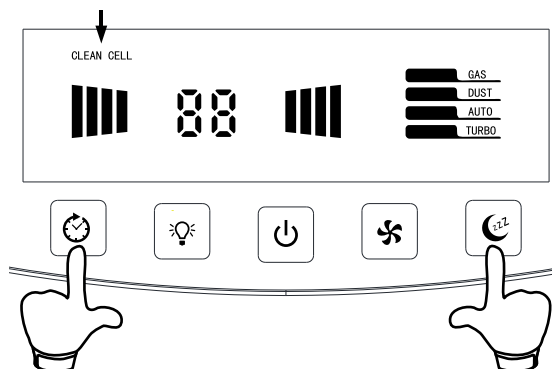


+



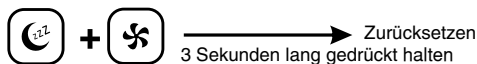
Zurücksetzen

3 Sekunden lang gedrückt halten

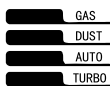


7. Filterwechselanzeige REPLACE FILTER

Wenn FILTER ERSETZEN auf dem Bildschirm angezeigt wird, wird empfohlen, die Filter des Geräts zu wechseln. Sobald die Filter ersetzt wurden, gehen Sie bitte wie folgt vor: Drücken und halten Sie die Schlaf-Modus- und Timer-Modus-Taste für 3 Sekunden gedrückt. Die Meldung FILTER ERSETZEN auf dem Bildschirm wird ausgeblendet.



8. Modus und Sensoranzeige



Die GAS- oder STAUB-Warnung erscheint auf dem Bildschirm, wenn die Sensoren feststellen, dass Gas oder Staub das Gerät passiert hat.

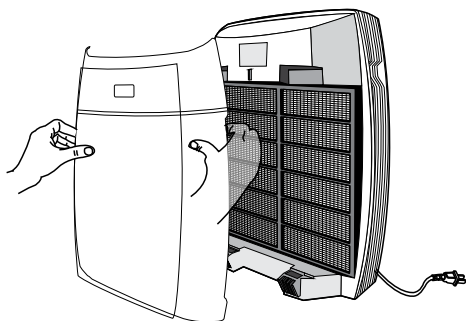
In der Modusanzeige erscheint der Einstellmodus (TURBO oder AUTO) auf dem Bildschirm.

Reinigung und Pflege

Frontplattenwartung

Frontplatte aus- und einbauen

Entfernen Sie die Frontplatte aus dem Gerät, indem Sie in die seitlichen Vertiefungen greifen, die Platte zu sich ziehen und nach oben herausheben. Indem Sie die Platte in die Halterung einsetzen und festdrücken, bauen Sie diese wieder ein.



Reinigung der Frontplatte

Wischen Sie die Platte mit einem feuchten Tuch ab. Reinigen Sie die Lufteinlässe mit einer Bürste.

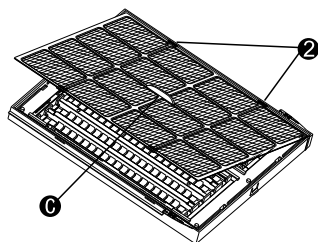


Pflege des Frontfilters

Frontfilter aus- und einbauen

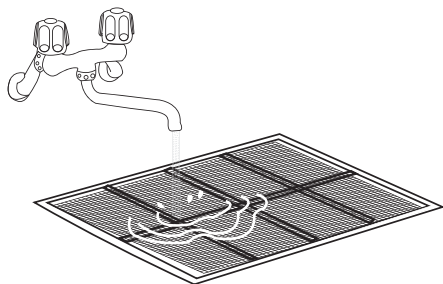
Halten Sie den Frontfilter an der Haltelasche (Abb. 2 / C) und heben Sie ihn hoch. Entfernen Sie ihn jeweils von den Seitenlaschen.

Sichern Sie den Filter nach der Reinigung, indem Sie die zuvor gezeigten Laschen (Abb. 2) an den Verbindungsstellen anbringen.



Reinigung des Frontfilters

Unter warmem oder kaltem Wasser reinigen, um Schäden am Filter zu vermeiden. Setzen Sie ihn nur ein, wenn Sie sicher sind, dass er getrocknet ist.



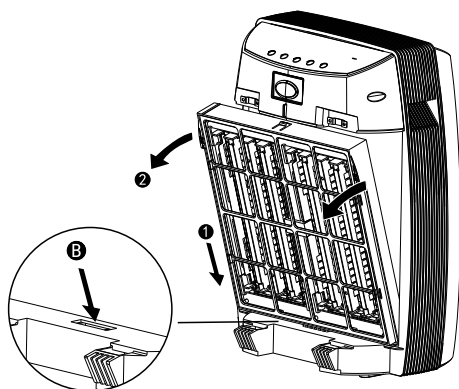
HINWEIS!

Die Wassertemperatur sollte 40°C nicht überschreiten.

Wartung der Staubsammeleinheit

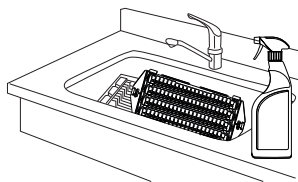
Staubsammeleinheit aus- und einbauen

Entfernen Sie die Einheit, indem Sie sie zu sich (Abbildung 2) und nach oben ziehen. Um sie wieder einzusetzen, wiederholen Sie den Vorgang in umgekehrter Reihenfolge (B). (Abbildung 1)



Reinigung der Staubsammeleinheit

Waschen Sie das Gerät mit warmem Wasser und Spülmittel. Reinigen Sie es mit einer weichen Bürste (z.B. Zahnbürste). Sobald Sie sich der Trockenheit sicher sind, setzen Sie sie wieder ein.

**HINWEIS!**

Die Wassertemperatur sollte 40°C nicht überschreiten.

**WARNUNG!**

Beschädigen Sie die Drähte nicht, wenn Sie das Gerät reinigen. Wenn einer davon bricht, wenden Sie sich an den autorisierten Fakir-Kundendienst. Andernfalls besteht Kurzschlussgefahr.

**VORSICHT!**

Das Gerät funktioniert nicht, wenn die Einheit nicht vollständig in das Gerät eingesetzt ist. Stellen Sie sicher, dass es richtig eingesetzt ist.

HEPA-Filter / Wartung des Aktivkohle-TIO2-Filters

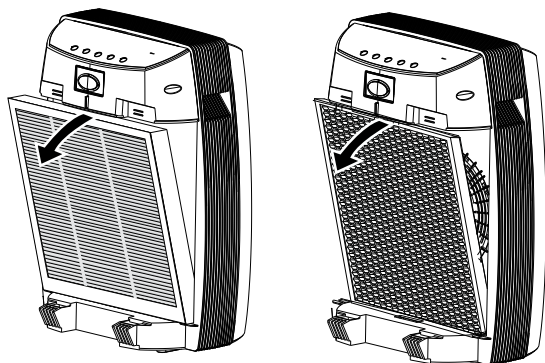
Ausbauen- und einbauen des HEPA-Filters / Aktivkohle-TIO2-Filters

Ziehen Sie die Filter mit Hilfe der seitlichen Laschen zu sich.

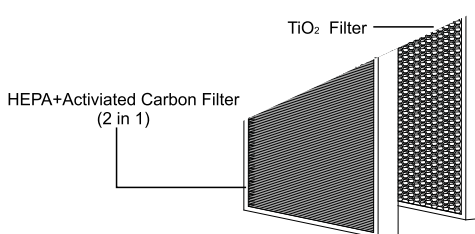
Um die Filter wieder einzusetzen, halten Sie die Filter an den Seiten.

**HINWEIS!**

Stellen Sie sicher, dass Sie die Filter richtig einsetzen. Nicht umgekehrt einsetzen. Setzen Sie den HEPA-Filter so ein, dass die weiße Seite nach vorne zeigt.



Reinigung und Austausch von HEPA-Filter / Aktivkohle-TiO₂-Filter



Es empfiehlt sich, die Filter zu wechseln, wenn die Filter dunkelgrau sind oder die Meldung **FILTER ERSETZEN** auf dem Bildschirm erscheint.

Sie können den TiO₂-Filter mit einem Staubsauger reinigen.



HINWEIS!

Die empfohlene Reinigungs- und Austauschzeit für die HEPA-Filter / Aktivkohle-TiO₂-Filter beträgt 6 Monate.

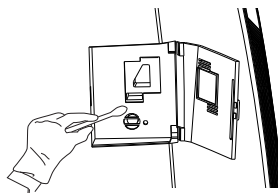
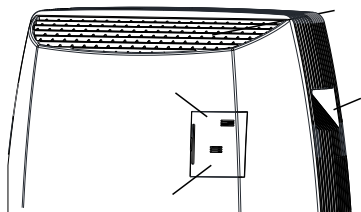
Reinigung der Sensoren

Wir empfehlen die Reinigung mit einem weichen Tuch oder Pinsel. Andernfalls verringert sich die Erkennung.



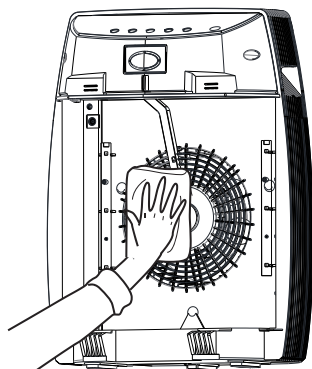
HINWEIS!

Das empfohlene Reinigungsintervall beträgt 1-2 Monate.



Reinigung des Gerätegehäuses

Es ist ratsam, es vorsichtig mit einem trockenen und weichen Tuch wie gezeigt zu reinigen. Achten Sie darauf, die UV-LEDs nicht zu benetzen.



Aufbewahrung

Wenn das Gerät längere Zeit nicht benutzt wird, verpacken Sie das Gerät, damit kein Staub in das Gerät eindringen kann.

Nach der Verpackung an einem trockenen und gut belüfteten Ort aufbewahren.

Fehlerbehebung

Bevor Sie den Kundendienst anrufen, versuchen Sie selbst, das Problem/den Fehler zu beheben. Überprüfen Sie hierzu den Abschnitt „FEHLERBEHEBUNG“. Wenn Sie das Problem / den Fehler nicht beheben können, wenden Sie sich bitte an den Kundendienst. Bitte Modellnamen und die Artikelnummer (z.B. 6744006) vordem Anruf bereithalten. Diese Informationen können Sie von dem TYPENSCHILD entnehmen. Servicehotline: 01805 325474 (ca. 18 Ct. / Min. aus dem Festnetz der deutschen Telekom).

Problem	Lösung
Ausgewählte Funktion / Zeitmodus funktioniert nicht	Das Gerät befindet sich möglicherweise im Standby-Modus oder ist ausgeschaltet.
Das Gerät funktioniert nicht.	Möglicherweise liegt ein Problem mit der Verbindung vor. Überprüfen Sie, ob der Gerätestecker richtig mit der Steckdose verbunden ist.
	Das Gerät ist möglicherweise nicht eingeschaltet. Den Ein/Aus-Schalter drücken.
	Die Filter oder die Frontplatte sind möglicherweise nicht richtig installiert. Filter und Frontplatte erneut einbauen.
	Wenn, nachdem alle oben genannten Kontrollen ausgeführt wurden, das Gerät immer noch nicht funktioniert, ist es möglicherweise beschädigt. Trennen Sie das Gerät vom Stromnetz und bringen Sie es zu einem Fakir-Händler oder autorisierten Fakir-Kundendienst.
Die gereinigte Luft tritt nicht leicht aus dem Luftauslass aus	Der Frontfilter kann verstopft sein. Reinigen Sie den Frontfilter (siehe Kapitel "Reinigung und Wartung").
	Filter reinigen (siehe Kapitel "Reinigung und Wartung"). Wenn dies nicht funktioniert, trennen Sie das Gerät vom Stromnetz und bringen Sie es zu einem Fakir-Händler oder autorisierten Fakir-Kundendienst
Gerüche werden nicht ordnungsgemäß entfernt	Möglicherweise verwenden Sie das Gerät in einem Raum, in dem die Umgebungsluftqualität schlecht ist. Öffnen Sie in diesem Fall die Fenster, um die Luftzirkulation zu verstärken.
	Möglicherweise verwenden Sie das Gerät in einem Raum, der größer als die entsprechende Raumgröße ist. Stellen Sie das Gerät in einen kleineren Raum. Empfohlene Raumgrößen; zwischen 20m ² - 50m ² .
Obwohl das Gerät angeschlossen und eingeschaltet ist, funktionieren die Lüfter nicht	Das Gerät ist möglicherweise defekt. Schalten Sie das Gerät aus und ziehen Sie den Netzstecker. Bringen Sie das Gerät zu einem Fakir-Händler oder einem autorisierten Fakir-Kundendienst.
Ungewöhnliche Geräusche (wie Rascheln oder Knacken) während das Gerät läuft	Der Frontfilter kann verstopft sein. Reinigen Sie den Frontfilter (siehe Kapitel "Reinigung und Wartung").
	Möglicherweise haben Sie vergessen, die Kunststoffverpackung des neuen Filters zu entfernen. Entfernen Sie die Kunststoffverpackung, bevor Sie das Gerät erneut in Betrieb nehmen.
	Der Lufteinlass oder -auslass kann durch ein externes Objekt blockiert sein. Entfernen Sie das Objekt, das den Lufteinlass oder -auslass blockiert.
	Das Gerät ist möglicherweise defekt. Schalten Sie das Gerät aus und ziehen Sie den Netzstecker. Das Gerät zu einem Fakir-Händler oder einem autorisierten Fakir-Kundendienst bringen.
Wenn das Gerät läuft tritt ein Brandgeruch auf	Das Gerät ist möglicherweise defekt. Schalten Sie das Gerät aus und ziehen Sie den Netzstecker. Das Gerät zu einem Fakir-Händler oder einem autorisierten Fakir-Kundendienst bringen.

Wiederverwertung / Entsorgung

Stellen Sie sicher, dass die Batterien in Übereinstimmung mit den lokalen Gesetzen und Vorschriften entsorgt werden. Das Symbol auf der Batterie und der Verpackung weist darauf hin, dass die mit dem Produkt gelieferte Batterie nicht als Hausmüll betrachtet werden darf. Indem Sie dafür sorgen, dass die Batterien korrekt entsorgt werden, können Sie dazu beitragen, mögliche Schäden für die Umwelt und die menschliche Gesundheit durch unsachgemäße Entsorgung der Batterien zu vermeiden.



Entsorgen Sie das Gerät in dafür bestimmten Müllcontainern, entsprechend der, in Ihrem Land gültigen Gesetze. Elektrische Altgeräte dürfen nicht im Hausmüll entsorgt werden. Entsorgen Sie Ihr Gerät in Mülltonnen, die für Elektroschrott bestimmt sind.



Die Verpackungselemente des Geräts sind aus recyclefähigem Material hergestellt. Geben Sie diese sortenrein in die dafür vorgesehenen Sammelbehälter, damit sie der

Wiederverwertung zugeführt werden können. Wenden Sie sich für Ratschläge zum Recycling an Ihre Kommunalbehörde oder autorisierten Händler. Sie können gebrauchte Staubbeutel und Filter im allgemeinen Hausmüll entsorgen.

Das Gerät entspricht den WEEE 2012/19/EU Richtlinien.

Transport

Um zu verhindern, dass das Gerät in der Originalverpackung beschädigt wird, sollte es in einem gut verpackten und gepolsterten Paket transportiert werden.

This image shows a single page of white paper with horizontal ruling lines. The lines are evenly spaced and run across the width of the page. There is no text or other markings on the page.

Dear Customer,

We hope you'll enjoy your product and we thank you for choosing Fakir Hausgeräte, who has its signature on innovative technologies.

We hope you to get the best out of Fakir LUMINOSO Ionic Air Cleaner, produced with high quality and technology. Therefore, before using the product, we kindly ask you to read this User Guide carefully and keep it for future reference.

Information about the operating instructions

You may be used to use similar products, but please take time to read the user guide. This guide has been prepared for you to get the best performance out of the products you have purchased.

Liability

In case of any damage that may occur as a result of use not in compliance with the instructions in this user manual, use of the device outside its intended use, unauthorized repairs by any persons other Fakir Authorized Services, Fakir Elektrikli Ev Aletleri Diş Tic. A.Ş. shall not assume any responsibility.



WARNING!

This sign describes the hazards which may result in injury or death.



ATTENTION!

Indicates notices of risks that can result in damage to the appliance.



NOTE!

Emphasizes tips and other useful information in the operating manual.

CE Conformity declaration

Complies with CE Declaration of Conformity 2014/30/EU "Electromagnetic Compatibility Directive" and 2014/35/EU 'Low Voltage Directive.'

The CE mark is present on the appliance type label. Area of Use designed for household use.

Product model is

It is not suitable for business or industrial use.

In case of any failure arising from otherwise use, our authorized services will provide out of warranty service.

Intended Use

This device has been designed for light domestic use only. Using the appliance for other purposes will cause damage.

Appliance is used for cleaning of hard floors, carpets, upholstered furnitures, beds, furnitures, heating radiators and curtains.

Please use it only with Fakir original accessories. The appliance must not be used for any purpose other than these.

Unauthorized Use



WARNING!

- Children should not play with this appliance
- Cleaning and maintenance shall not be carried out by children without supervision.
- Keep the packing materials away from the children. Choking risk!
- Children younger than 3 years shall be kept away from the appliance if they are not supervised constantly.
- This appliance may be used by persons (including children) with limited physical, sensory or mental capabilities, or with limited experience and/or knowledge, only under the supervision of a person responsible for their safety, or in accordance with the instructions of that person.
- Children shall be supervised to ensure that they do not play with the appliance.
- This appliance shall not be used for play.
- Children older than 3 years and younger than 8 years may switch the appliance on and off only if they are under supervision or are informed of the safe use of the appliance and if they understand the hazards that may be caused by the appliance. In this respect, it is a prerequisite for the appliance to be in normal usage position or that it is installed properly.
- Children older than 3 years and younger than 8 years shall not plug the appliance to the electrical outlet, adjust the appliance, and do not perform any cleaning or maintenance operations.
- The appliance shall not be used without supervision.
- Electrical current

Safety matters

Read the user manual before using the appliance for your and others' safety. Keep this manual in a safe place for future use.

If you pass the appliance on, pass on the manual too. Remove all the packages; however, keep them until you are sure that the device is working.

- Remove the plastic bag of the filter while replacing the filter. Otherwise, the device shall

operate with noise.

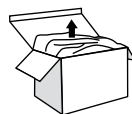
- Do not operate the device without a filter, otherwise its efficiency shall be reduced and life cycle of the active carbon filter shall be shortened.
 - A plastic smell may occur during the initial operation. We recommend you to ventilate the room for 2 or 3 hours. The smell shall be removed after one day of operation.
 - Close the doors and windows while the device is operated.
 - This device is not intended to be used as an external hood or fan during ventilation, vacuum cleaning or cooking.
 - Ensure that you have plugged the device to an outlet with proper connections.
 - Always keep and use the device on dry, fixed, flat and level surface.
 - Allow clearance of 30 cm minimum at both sides and the rear of the device. Prevent damage to the device (on the air inlet or outlets in particular) with hard objects.
 - Always lift or carry the device by the holding points on both sides.
 - Do not insert your finger or any object to the air inlet or outlet.
 - Do not operate the device when a spray type insecticide is used in an environment you are present or where there are waste oil, lit fumes or chemical vapours.
 - Always unplug the device after any operation and before cleaning.
 - Do not operate the device in a room where temperatures vary at a great extent as this may cause condensation inside the device.
 - Do not use the device in rooms smaller or bigger than the recommended rooms.
 - To avoid electromagnetic interference, keep the device at least 2 meters away from electrical appliances that use radio waves on the air such as TVs, radios or radio clocks.
 - If the ambient air quality is poor (e.g. cigarette smoke, cooking smell), we recommend you to open the windows to improve air circulation while the device is operated. Device is suitable for household use only under normal operating conditions.
 - Do not operate the device at wet surfaces or areas with high ambient temperature such as bathrooms, water closets or kitchens.
 - This device does remove carbon monoxide (CO).
 - Accuracy of the device may be reduced if the device is not operated for a long period of time. The device shall return to normal condition after being operated for one or two days.
- This device complies with all standards relevant with electromagnetic fields (EMF). The use of this device is safe under our scientific knowledge we have today when it is operated as intended and as per the instructions specified in this manual.

Unpacking

Unpack the appliance and before starting to use it check for damages and malfunctions. If there is any malfunction or damage to the equipment, do not use the appliance and get in contact with Fakir Authorized Service.

Repair works shall only be undertaken by Fakir authorized service.

Repairs that are inadequate or carried out by unauthorized personnel may pose harm to the user.



**WARNING!**

Never use a defective appliance.

**NOTE!:**

Keep the packaging for storage and future transports.

**NOTE!:**

Keep this user manual for future use.

Security Warnings

When utilizing an electrical appliance, the precautions below shall always be taken in order to prevent fire, shock or personal injuries

- Using electrical appliances may be dangerous, so please read the user's manual before using the appliance.
- Before plugging the appliance, into the power outlet ensure that the voltage matches the rated value specified in the type label.
- In an event where the appliance or the cord is damaged, do not use the appliance and contact a Fakir authorized service.
- If the appliance cord is damaged, it shall be replaced only by a Fakir authorized service centre.
- Before cleaning the appliance, unplug it.
- Make sure to unplug the appliance when it is not in use, or moving the appliance, or installing or removing parts, and while cleaning.
- Use the appliance only with its authentic accessories.
- Do not pull from the cord, use the plug to unplug the appliance.
- Never touch the plug/socket with wet hands.
- The children are not aware of the threats posed by the electrical appliance. Do not ever let children to play with electrical appliances. Special care must be exercised where children and vulnerable people are present.
- Do not try to place a metal or any other item inside the appliance.
- Installation shall be completed in align with the regulations and manufacturer instructions.
- Do not cover the appliance, otherwise it may cause the appliance to suffer significant damage or start fire!
- Do not spray pesticides or flammable aerosols on the appliance. It may damage the appliance.
- Do not place items at appliance air inlet or outlets. Otherwise it may damage the appliance and may cause electric shock risk.
- Do not place the air outlet right across little children. May cause sickness and affect the

children's health.

- Before operating the appliance ensure the power cord is clean and plugged.
- If there is an unpleasant odour or an abnormal noise, immediately unplug the appliance.
- Do not fold the power cord or place heavy items on it. It may cause short circuiting.
- Do not wash the appliance with water. It may cause short circuiting and damage the appliance.
- Do not use the appliance near bathtubs, shower or near pools.
- Keep the unit away from walls, curtains and other flammable materials to protect against fire.
- Do not try to pry your fingers in through the operating appliance mesh.
- If the appliance will not be operated for extended periods of time or the user will keep it away, turn it off and unplug.
- To avoid electromagnetic interference keep the appliance away from appliances such as TV or radio at least 1 meter away.
- Do not expose appliance to direct sunlight.

**WARNING!**

Never use defective appliances. There is a risk of electrocution.

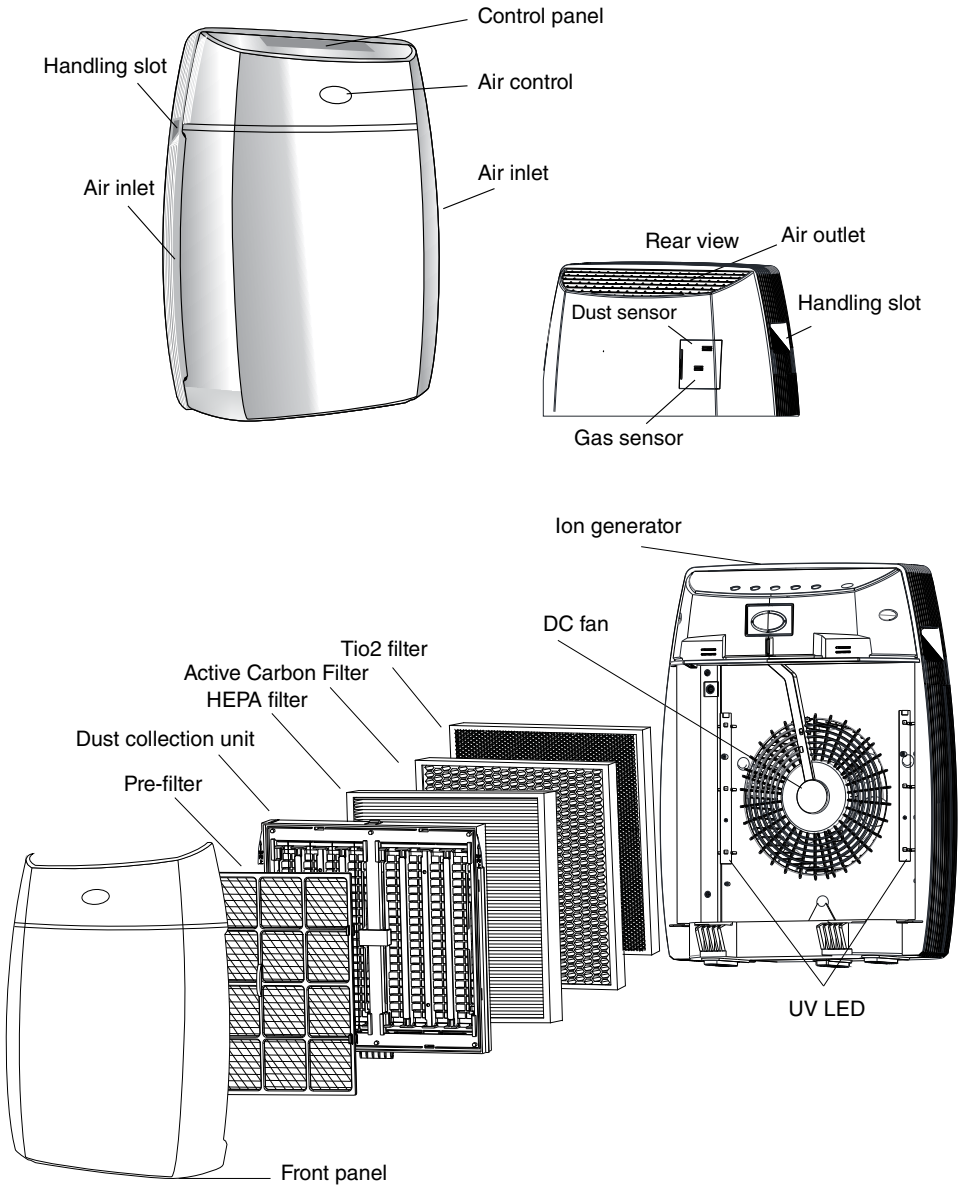
**ATTENTION!**

Keep heat sources and direct sunlight. High temperature may damage the appliance.

Box contents

Device	1 pc.
Device remote control	1 pc.
Cleaning brush	1 pc.
User manual	1 pc.
Service list	1 pc.

Device Descriptions



Technical Specifications

Voltage : 220-240V / 50-60 Hz

Power : 50W

Class: II

Ion output: 3×10^6 / cm^3

Active oxygen output: $\leq 0.05 \text{ ppm}$

UV Spectrum: $380 \text{ nm} \pm 5$, UVA

Dust collection rate: 99.97%

Air volume: 5.6 M^3/min

Intended use: 20-50 M^2

CADR Value: 300 m^3/h

Product Weight: 7.8 kg

Device dimensions: 340 * 290 * 540 mm

Noise level:

Quiet mode: 30dB

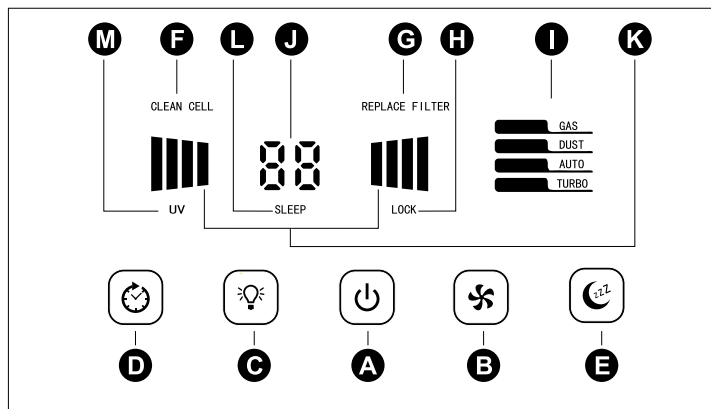
Low mode: 38dB

Medium mode: 45dB

High mode: 52dB

Turbo mode: 61dB

Control Panel



A : On / off button

B : Mode setting button

C: UV light on/off button

D: Timer button

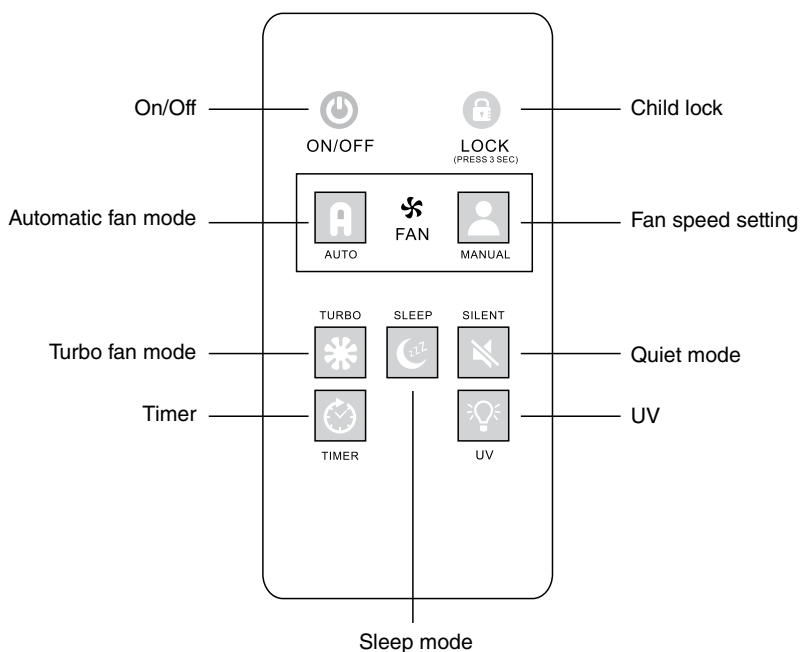
E : Sleep mode

F: Cleaning indicator

G: Filter replacement indicator

H: Child lock
 I : Mod and sensor indicator
 J: Timer indicator
 K: Level indicator
 L: Sleep indicator
 M: UV indicator
 N: Remote control sensor

Remote Control



Air Indicator Light Colours

Green: Clean
 Yellow: Low pollution
 Orange: Medium pollution
 Red: High pollution

Operation

Plug the device.

When the device is connected to the power source for the first time, all LED lights shall flash for 2 seconds.

1. TURNING ON/OFF

Press the On/Off button. You shall hear a beeping sound. The device starts to operate at automatic mode (AUTO).

Then it can be switched to the desired mode.



NOTE!:

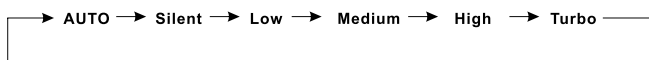
Last contents set shall be cleared when the appliance is unplugged.

2. Mode

Press the mode button.

This device has 6 different fan modes.

Fan mode is switched as follows for each press on the button.



Automatic mode: AUTO

In this mode, the device automatically switches to other fan modes as per the pollution level sensed in the air by the sensor. Device switches to quiet mode when the air is cleaned.

Sleep mode:

When the sleep mode button is pressed, display switches to the lowest brightness level.

Device switches to the lowest operation mode and continues to run on quiet mode.

Press this button again to cancel this mode.



NOTE!:

Other buttons are not active in this mode. Cancel by pressing the sleep mode button first.

Turbo mode: TURBO

Activate the turbo mode to operate the appliance at maximum speed. You may switch to the maximum level, turbo mode indicator shall be displayed on the screen.

3. Child Lock:

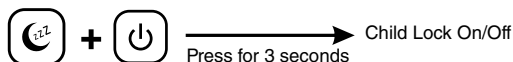
Press the sleep mode button and on/off button for 3 seconds simultaneously to activate the child lock. LOCK sign shall be displayed on the screen.

You may also activate this mode by pressing the child lock key on the remote control.

Repeat the same procedure to cancel child lock.

**NOTE!:**

You may not use other buttons when the child lock is active. Cancel the child lock first to activate it.

**4. Timer**

The appliance is operated without the timer active.

By pressing the timer button, you may set the desired time (1-9 hours). Time set on the indicator panel shall be displayed on the screen. **88** sign indicates that the timer is not active.

When the timer is set, the appliance operates in countdown mode and when the time ends, it is turned off.

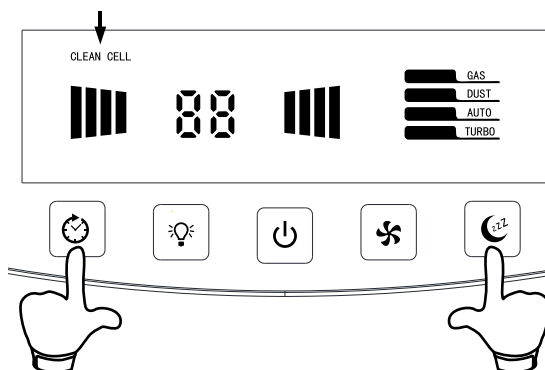
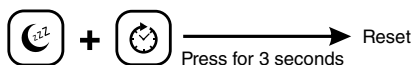
5.UV

When the  button is pressed, UV shall be displayed on the screen and the UV mode shall be activated. When this button is pressed again, UV text shall disappear and the function shall be deactivated.

6. Cleaning Indicator **CLEAN CELL** **REPLACE FIL**

We recommend you to clean the device when **CLEAN CELL** message is displayed on the screen. Clean the dust collection unit, and then place it again on its seat. Turn on the appliance.

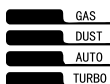
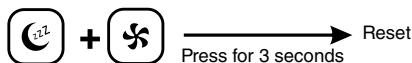
Keep the sleep mode and timer mode buttons pressed for 3 seconds. The **CLEAN CELL** message on the screen shall disappear.



7. Filter Replacement Indicator REPLACE FILTER

We recommend you to replace the filters when REPLACE FILTER message is displayed on the screen. After replacing the filters, insert them in their place.

Keep the sleep and mode buttons pressed for 3 seconds. The REPLACE FILTER message on the screen shall disappear.



8. Mod and Sensor Indicator

GAS or DUST warning is displayed on the screen when the sensors detect gas or dust passes through the appliance.

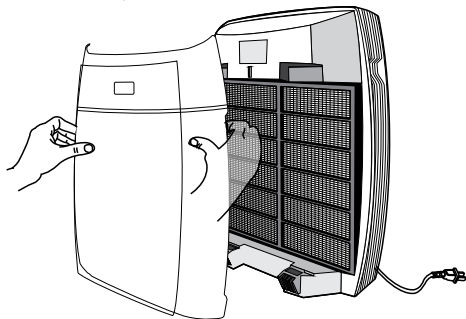
For the mode indicator, mode set (TURBO or AUTO) is displayed on the screen.

Cleaning and Maintenance

Maintenance of the Front Panel

Removal and Installation the Front Panel

Remove the device by pulling the cover towards you as shown in the figure and install it in the same way.



Cleaning of the Front Panel

Wipe the front panel with a damp cloth. Clean air inlets with a brush.

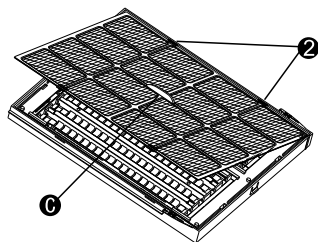


Maintenance of the Pre-Filter

Removal and Installation the Pre-Filter

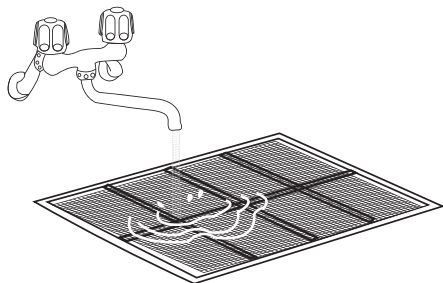
Raise the pre-filter by holding it from its holding lugs (Figure 2/C). Remove it from the tabs on the sides in the specified order.

After cleaning it, secure the filter first by installing the tabs (Figure 2) shown in their connection positions.



Cleaning of the Pre-Filter

Clean the filter without damaging it under lukewarm or cold water. Attach them once you are sure they are dried.



**NOTE!:**

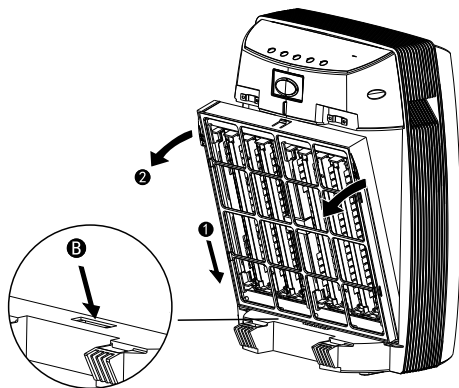
Water temperature shall not exceed 40°C.

Maintenance of the Dust Collection Unit**Removal and Installation of the Dust Collection Unit**

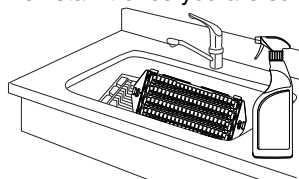
Push the unit towards the housing (B) first. (Figure 1)

Pull the unit towards yourself. (Figure 2)

Apply the reverse procedure to install the components again after cleaning.

**Cleaning of the Dust Collection Unit**

Wash the unit with lukewarm water and detergent. Clean with a tooth brush or a soft brush. Reinstall it once you are sure that it is dried.

**NOTE!:**

Water temperature shall not exceed 40°C.

**WARNING!**

Do not damage the wires while cleaning the unit. Call Fakir Authorized Service if any wire is broken. Otherwise, this may cause a short circuit risk.

**ATTENTION!**

Appliance shall not operate if the unit is not installed properly. Make sure that it is installed properly.

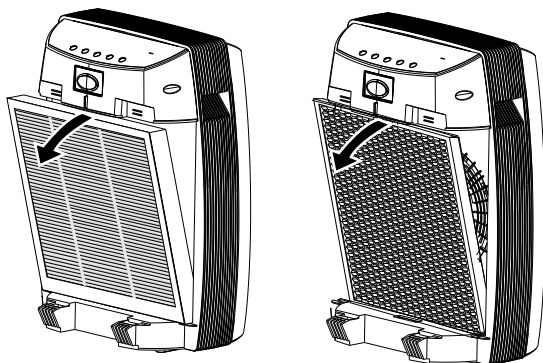
Maintenance of the HEPA Filter/Active Carbon- TIO2 Filter**Removal and Installation of the HEPA Filter/Active Carbon- TIO2 Filters**

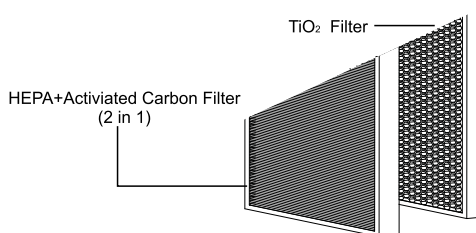
Pull the filters towards you using the threads on the sides.

Install the filters by holding from the sides to replace them.

**NOTE!:**

Make sure that you have placed the filters correctly. Do not install reversely. Install so that the white side of the HEPA filter faces you.

**Cleaning and Replacement of the HEPA Filter/Active Carbon- TIO2 Filters**



We recommend you to replace the filters when the colour of the filters becomes gray or when REPLACE FILTER warning is displayed on the screen. You may clean the TIO2 filter with a vacuum cleaner.

**NOTE!:**

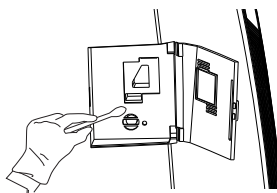
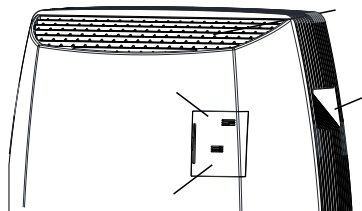
Recommended cleaning and replacement interval for HEPA Filter /Active Carbon -TIO2 Filters is 6 months.

Cleaning the Sensors

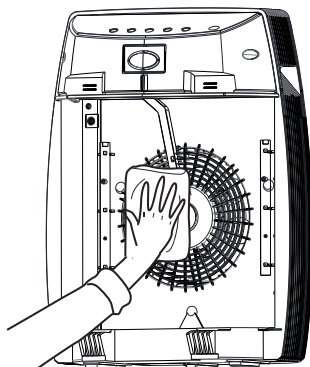
We recommend you to clean them using a piece of cloth or a brush. Otherwise, its sensing level is reduced.

**NOTE!:**

Recommended cleaning interval is 1 to 2 months.

**Cleaning the Main Body of the Appliance**

We recommend you to clean carefully with a dry and soft cloth. Be very careful not wet UV LEDs.



Storage

- If the appliance will not be used for an extended period of time, pack the appliance.
- After packing, place it at a dry and well ventilated place.

Troubleshooting

Before you call Customer Service, check whether you can correct the problem/ fault yourself. For this purpose, see the “TROUBLESHOOTING” section. If you cannot resolve the problem/failure, Please call the customer service. Before calling please make ready the model name, and product serial number. You can find this information on the TYPE LABEL of your product. Help Line: (+90 212) 444 0 241.

Problem	Remedy
Selected function/time mode does not operate	Appliance may be in stand-by mode or off.
Appliance doesn't operate.	There may be a connection problem. Check if the appliance is plugged in to the outlet correctly.
	Appliance may not be turned on. Press the on/off button.
	Filters or front panel may not be installed correctly. Install the filters or the front panel again.
	Appliance may be faulty if it does not operate after you have performed all the inspections specified above. Unplug the appliance and take it to a Fakir dealership or a Fakir authorized service center.

Cleaned air does not come out from the air outlet easily	The pre-filter may be blocked. Clean the pre-filter (see 'Cleaning and maintenance' section).
	Clean the filters (see 'Cleaning and maintenance' section). If this does not work, unplug the appliance and take it to a Fakir dealership or a Fakir authorized service center.
Odours are not removed properly	You may be using the appliance in an environment with a poor air quality. In such a case, reinforce air circulation by opening the windows.
	You may be using the appliance in a room larger than the proper sized room. Place the appliance on a smaller room. Recommended room sizes are 20m ² to 50m ² .
Even if the appliance is plugged and on, fans do not operate	Appliance may be faulty. Turn off and unplug the appliance. Take the appliance to a Fakir dealership or a Fakir authorized service center.
Appliance causes abnormal noise (swishing or cracking sounds)	The pre-filter may be blocked. Clean the pre-filter (see 'Cleaning and maintenance' section).
	You may have forget to remove the plastic packaging of the new filter. Remove the plastic packaging before switching on the appliance again.
	Air inlet or outlet may be blocked by an external object. Remove the object blocking the air inlet or outlet.
	Appliance may be faulty. Turn off and unplug the appliance. Take the appliance to a Fakir dealership or a Fakir authorized service center.
A smell of burnt rubber occurs	Appliance may be faulty. Turn off and unplug the appliance. Take the appliance to a Fakir dealership or a Fakir authorized service center.

Recycling

Ensure that the dead batteries are disposed of in accordance with local laws and regulations. The symbol on the battery and packaging indicates that the battery delivered with the product should not be considered as household waste. By ensuring that the batteries are disposed correctly, you can contribute to the prevention of potential damage to the environment and human health due to improper disposal of the batteries.



Dispose of the appliance according to the environmental regulations determined for electronic appliances in your country. Electrical waste must not be disposed of together with household waste. Dispose of the appliance in the designated garbage cans for electrical waste.



The packaging of the appliance consists of recycling-capable materials. Throw out them in suitable recycling bins. For recycling advices, contact your municipal officers or your authorized dealer.

You can put used dust bags and filters in general trash cans.

This appliance is compatible with 2012/19/EU AEEE directive.

Dispatch

Carry the appliance in the original package or a similar, well-padded package to prevent damage to the appliance.

[illegible]

Kullanım talimatları hakkında bilgi	36
Sorumluluk	36
CE Uygunluk deklarasyonu	36
Kullanım Alanı.....	37
Yetkisiz Kullanım.....	37
Güvenlik önemlidir	37
Kutuyu açma.....	38
Güvenlik uyarıları	39
Kutu içindekiler	40
Cihaz Açıklamaları	41
Teknik özellikler	42
Ses seviyesi.....	42
Kontrol Paneli.....	42
Uzaktan Kumanda	43
Hava Gösterge Işık Renkleri.....	43
Kullanım.....	43
Temizlik ve Bakım	46
Saklama.....	51
Sorun Giderme	51
Geri dönüşüm	53
Sevk.....	53

Değerli Müşterimiz,

Ürününüzü iyi günlerde kullanmanızı diler, inovatif teknolojilere imza atan Fakir Hausgeräte'yi tercih ettiğiniz için teşekkür ederiz.

Yüksek kalite ve teknoloji ile üretilmiş Fakir LUMINOSO İyonik Hava Temizleyici'den en iyi verimi almanızı arzu ediyoruz. Bu yüzden ürünü kullanmadan önce bu Kullanım Kılavuzu'nu dikkatlice okumanızı ve ileride gerekli olabileceğinden saklamanızı rica ederiz.

Kullanım talimatları hakkında bilgi

Benzer ürünleri kullanmaya alışık olabilirsiniz, ancak kullanım kılavuzunu okumak için lütfen zaman ayırınız. Bu kılavuz satın almış olduğunuz üründen en iyi performansı almanız için hazırlanmıştır.

Sorumluluk

Bu kullanım kılavuzundaki talimatlara uygun olmayacak şekilde kullanım sonucunda ortaya çıkabilecek bir hasar oluşması durumunda ve cihazın, kendi alanı dışında bir yerde kullanılması, Fakir Yetkili Servisleri'nden başka bir yerde tamir ettirilmesi durumunda Fakir Elektrikli Ev Aletleri Dış Tic. A.Ş., sorumluluk kabul etmez.



UYARI!

Bu işaret yaralanma ya da ölümle sonuçlanabilecek tehlikeleri belirtir.



DIKKAT!

Bu işaret ürününüzün zarar görmesi ya da bozulmasına yol açabilecek tehlikeleri belirtir.



NOT!

Kullanım kılavuzunda önemli ve faydalı bilgileri belirtir.

CE Uygunluk deklarasyonu

CE Uygunluk deklarasyonu 2014/30/EU “Elektromanyetik Uyumluluk Direktifi”, 2014/35/EU “Düşük Gerilim Direktifi”, gereklerini yerine getirir.

Cihaz tip etiketinde CE işaretini taşımaktadır. Kullanım Alanı Ürün modeli ev tipi kullanım için tasarlanmıştır.

İş yeri ve sanayi tipi kullanıma uygun değildir.

Aksi kullanım ile üründe oluşan herhangi bir arıza durumunda yetili servislerimiz garanti

kapsamı dışında hizmet verecektir.

Kullanım Alanı

Bu cihaz sadece hafif ev kullanımı için tasarlanmıştır. Cihazı farklı bir amaç için kullanmak, cihaza zarar verecektir.

Cihaz, sert zeminlerin, halıların, döşenmiş mobilyaların, yatakların, mobilyaların, kalorifer peteklerinin ve perdelerin temizliğinde kullanılır.

Cihazı sadece Fakir orijinal aksesuarları ile kullanınız. Cihaz bunların dışındaki amaçlar için kesinlikle kullanılmamalıdır.

Yetkisiz Kullanım



UYARI!

- Çocuklar bu cihazla oyun oynamamalıdır.
- Cihaz temizliği ve bakımı, gözetim altında olmayan çocuklar tarafından yapılmamalıdır.
- Ambalaj folyolarını, çocuklardan uzak tutunuz. Boğulma tehlikesi!
- 3 yaşından küçük çocuklar, şayet sürekli gözetim altında değilse, cihazdan uzak tutulmalıdırlar.
- Bu cihaz, (çocuklar dahil) sınırlı fiziksel, algısal veya zihinsel yetilere veya tecrübeye ve/veya bilgiye sahip kişilerce, sadece onların güvenliğinden sorumlu bir kişinin denetiminde veya cihazın nasıl kullanılacağı hususunda bu kişinin talimatları doğrultusunda kullanılabilir.
- Çocuklar, cihazla oynamadıklarından emin olmak amacıyla gözetim altında tutulmalıdırlar.
- Cihazlar, oyun amacıyla kullanılmamalıdırlar.
- 3 yaşından büyük ve 8 yaşından küçük çocuklar, cihazı sadece gözetim altındalarsa veya cihazın güvenli kullanımı hakkında bilgilendirilmişse ve cihaz sebebiyle oluşabilecek tehlikeleri anlamışlarsa, cihazı açıp kapatabilirler. Bu hususta cihazın normal kullanım konumunda bulunuyor olması veya kurulmuş olması ön koşul teşkil eder.
- 3 yaşından büyük ve 8 yaşından küçük çocuklar, cihaz fişini elektrik prizine takmamalı, cihazı ayarlamamalı, cihazın temizlik ve bakımı ile ilgili bir işlem uygulamamalıdır.
- Cihaz denetimsiz şekilde kullanılmamalıdır.
- Elektrik akımı

Güvenlik önemlidir

Kendi güvenliğiniz ve diğerlerinin güvenliği için ürünü çalıştırmadan önce kullanım kılavuzunu okuyunuz. Bu kılavuzu ilerideki kullanımlar için güvenli bir yerde saklayınız.

Eğer cihazınızı birisine veriyorsanız, kullanım kılavuzunu da veriniz. Bütün paketleri sökünüz, fakat cihazınızın çalıştığından emin olana kadar da paketleri saklayınız.

- Filtre değişiminde filtrenin plastik torbasını çıkarınız. Aksi takdirde cihaz gürültülü çalışır.
- Cihazı filtresiz çalıştırmayınız aksi takdirde verimliği düşer ve aktif karbon filtrenin ömrü

azalır.

- İlk kullanımda cihazdan koku gelebilir. Mümkünse 2-3 saat havalandırmanız tavsiye olunur. Bir gün çalıştıktan sonra koku gidecektir.
- Çalışma esnasında kapı ve pencereyi kapatınız.
- Bu cihaz havalandırma, elektrikli süpürge ile temizlik veya yemek pişirme sırasında harici davlumbaz veya fan kullanma yerine geçmez.
- Cihazı, bağlantılarında sorun olmayan bir prize taktığınızdan emin olunuz.
- Cihazı daima kuru, sabit, düz ve yatay bir yüzeyde bulundurun ve kullanınız.
- Cihazın arkasından ve her iki tarafından en az 30 cm boşluk bırakılmalıdır. Cihazın (özellikle hava giriş ve çıkışının) sert cisimlerle darbe almasını önleyiniz.
- Cihazı her zaman her iki tarafındaki tutma yerleri aracılığıyla kaldırın veya taşıyınız.
- Hava giriş veya çıkışına parmağınızı ya da herhangi bir cisim sokmayınız.
- Bulunduğunuz ortamda duman türü böcek ilacı kullanıldığında veya yağlı atıkların olduğu, tütsü yanan veya kimyasal buharların bulunduğu yerlerde cihazı kesinlikle çalıştırmayınız.
- Kullandıktan sonra ve temizlemeden önce cihazın fişini mutlaka prizden çekiniz.
- Cihazın içerisinde yoğunlaşmaya sebep olabileceğinden, büyük sıcaklık değişimlerinin olduğu bir odada cihazı kullanmayınız.
- Cihazı, önerilenden daha büyük veya daha küçük odalarda kullanmayınız.
- Parazitlenmeyi engellemek için, cihazı, havadaki radyo dalgalarını kullanan TV, radyo ve radyolu saatler gibi elektronik cihazlardan en az 2 m uzakta tutunuz.
- Eğer mekan içindeki hava kalitesi zayıf ise (örn. sigara, yemek kokusu), cihazı kullanırken hava dolaşımını güçlendirmek için pencereleri açmanızı tavsiye ederiz. Cihaz sadece normal çalışma koşulları altında evde kullanım için uygundur.
- Banyo, tuvalet veya mutfak gibi ıslak veya yüksek ortam sıcaklığı olan yüzeylerde cihazı kesinlikle kullanmayınız.
- Cihaz karbon monoksit (CO) gazını temizlemez.
- Cihaz uzun süre kullanılmadığında hassasiyeti azalabilir. Bir iki gün çalıştıktan sonra cihaz normale dönecektir.

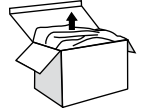
Bu cihaz elektromanyetik alanlarla (EMF) ilgili tüm standartlara uygundur. Bu cihaz, gereği gibi ve bu kılavuzdaki talimatlara uygun şekilde kullanıldığında, bugünün bilimsel verilerine göre kullanımı güvenlidir.

Kutuyu açma

İlk kullanımdan önce cihazı ve aksesuarları kutusundan çıkarınız, hasar ve arızalara karşı kontrol ediniz. Cihazda herhangi bir arıza ya da hasar var ise, cihazı kullanmayınız ve Fakir Yetkili Servisi'ne başvurunuz.

Tamir işlemleri kesinlikle yetkili Fakir Servisi tarafından yapılmalıdır.

Düzgün olarak yapılmayan ve yetkisi olmayan kişilerce yapılan tamir işlemleri kullanıcı için zarara sebep olabilir.





UYARI!

Kesinlikle hatalı, kusurlu bir ürünü kullanmayınız.



NOT!

Kutu ve paketleme elemanlarını ileride taşıma ihtimaline karşı saklayınız.



NOT!

Bu kullanım kılavuzunu ilerideki kullanımlar için saklayınız.

Güvenlik uyarıları

Elektrikli bir cihaz kullanılırken yangın, elektrik çarpması ve kişisel yaralanmaları engellemek için; aşağıdaki önlemler her zaman alınmalıdır;

- Elektrikli cihazları kullanmak tehlikeli olabileceğinden, cihazı kullanmadan önce lütfen kullanım kılavuzunu okuyunuz.
- Cihazın fişini prize takmadan önce şebeke voltajının cihazınızın tip etiketinde gösterilen voltaj değeri ile aynı olduğunu kontrol ediniz.
- Cihazın kendisine veya kabloşuna zarar gelmesi durumunda, cihazı kullanmayıp derhal yetkili Fakir Yetkili Servisi'ne başvurunuz.
- Cihazınızın kabloşu hasar görmüşse, kesinlikle Fakir Yetkili Servisi tarafından yerine yenisi ile değiştirilmelidir.
- Cihazı temizlemeden önce mutlaka fişini prizden çekiniz.
- Cihaz kullanımda değilken, cihazın yerini değiştirirken, cihazın parçalarını monte ederken ya da sökerken ve cihazı temizlerken, fişini mutlaka prizden çekiniz.
- Cihazınızı kendi aksesuarlarından başka bir şeyle kullanmayınız.
- Cihazın fişini prizden çekerken asla kabloşundan çekmeyiniz.
- Asla ıslak elle fişe dokunmayınız
- Çocuklar elektrikli cihazlardan doğabilecek zararların farkına varamazlar. Asla çocuklarınızın elektrikli cihazlarla oynamalarına müsaade etmeyiniz. Çocukların ve savunmasız insanların bulunduğu yerlerde özel dikkat gösterilmelidir.
- Cihazın içine metal veya herhangi bir obje yerleştirmeye çalışmayınız.
- Montaj geçerli yönetmeliklere ve üreticinin talimatlarına uygun olarak yapılmalıdır.
- Cihazın üzerini kapatmayın, cihazın ciddi şekilde hasar görmesine hatta bir yangın çıkmasına neden olabilir!
- Ürüne pestisitler ve yanıcı spreyley püskürtmeyiniz. Ürünün hasar görmesine neden olabilir.
- Cihazın hava giriş ve çıkışlarına asla cisimler koymayınız. Bu ürüne zarar verebilir ve elektrik çarpması tehlikesine neden olabilir.
- Hava çıkışı doğrudan küçük çocukların önüne koymayınız. Hastalığa neden olabilir veya

çocukların sağlığını etkileyebilir.

- Cihazı çalıştırmadan önce güç kablosunun temiz olduğundan ve fişin tamamen takılı olduğundan emin olunuz.
- Üründe hoş olmayan bir koku veya anormal ses çıkması durumunda derhal fişini çekiniz.
- Güç kablosunu katlanmayın veya üzerine ağır nesneler koymayınız. Kısa devreye neden olabilir.
- Cihazı su ile yıkamayınız. Kısa devreye ve ürünün hasar görmesine neden olabilir.
- Makineyi küvet, duş veya havuz kenarında kullanmayınız.
- Yangın tehlikesine karşı üniteyi duvarlardan, perdelerden ve diğer yanıcı maddelerden uzak tutunuz.
- Cihaz çalışırken asla parmağınızı cihazın izgarasından içeriye sokmaya çalışmayınız.
- Cihaz uzun süre kullanılmayacak veya kullanıcı uzak durmayı planlıyorsa, cihazı kapatınız ve fişten çekiniz.
- Elektromanyetik parazitlerden kaçınmak için cihazı TV ve radyo gibi elektrikli cihazlardan en az 1 metre uzakta tutunuz.
- Üniteyi doğrudan güneş ışığına maruz bırakmayınız.



UYARI!

Arızalı bir cihazı çalıştırmayınız. Elektrik çarpma tehlikesi vardır.



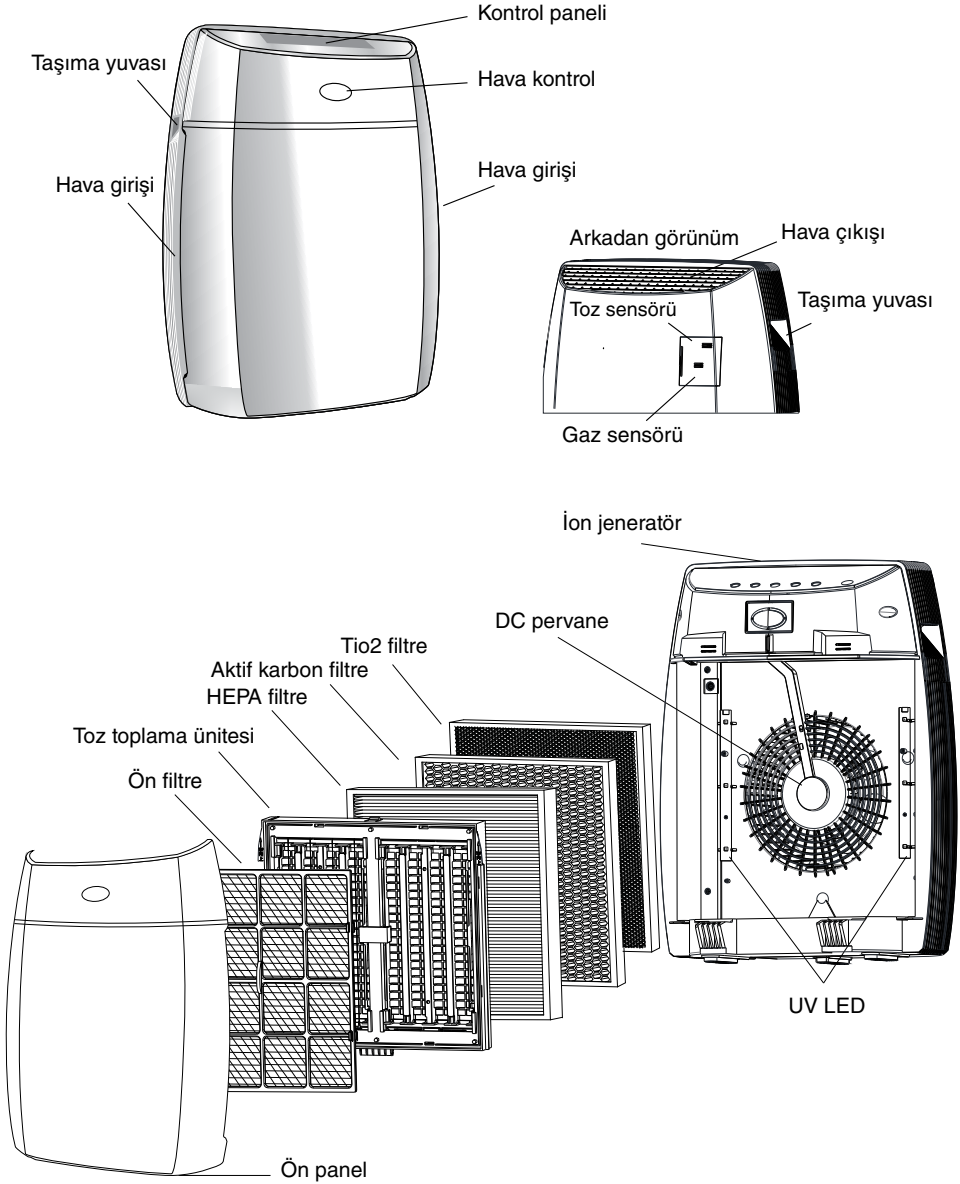
DİKKAT!

Cihazı herhangi bir ısı kaynağından ve direk güneş ışığından uzak tutunuz. Yüksek sıcaklık cihaza zarar verebilir.

Kutu içindekiler

Cihaz	1 ad.
Cihaz uzaktan kumandası	1 ad.
Temizlik fırçası	1 ad.
Kullanma kılavuzu	1 ad.
Servis listesi	1 ad.

Cihaz Açıklamaları



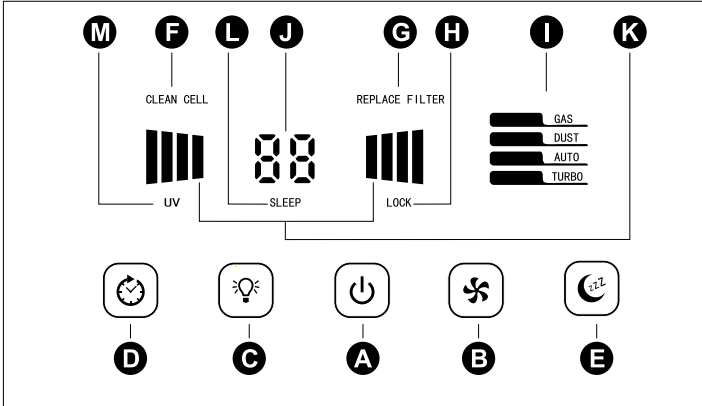
Teknik özellikler

Voltaj	: AC 220-240V / 50-60 Hz
Güç	: 50W
Sınıf	: II
İyon çıkışı	: 3x106 / cm3
Aktif oksijen çıkışı	: ≤0.05ppm
UV Spectrum	: 380nm±5, UVA
Toz toplama oranı	: 99.97%
Hava hacmi	: 5.6M3/min
Kullanım alanı	: 20-50M2
CADR Value	: 300M3/ h
Ürün ağırlığı	: 7,8 kg
Cihaz boyutları	: 340 * 290 * 540 mm

Ses seviyesi

Sessiz mod	:30dB
Düşük mod	:38dB
Orta mod	:45dB
Yüksek mod	:52dB
Turbo mod	:61dB

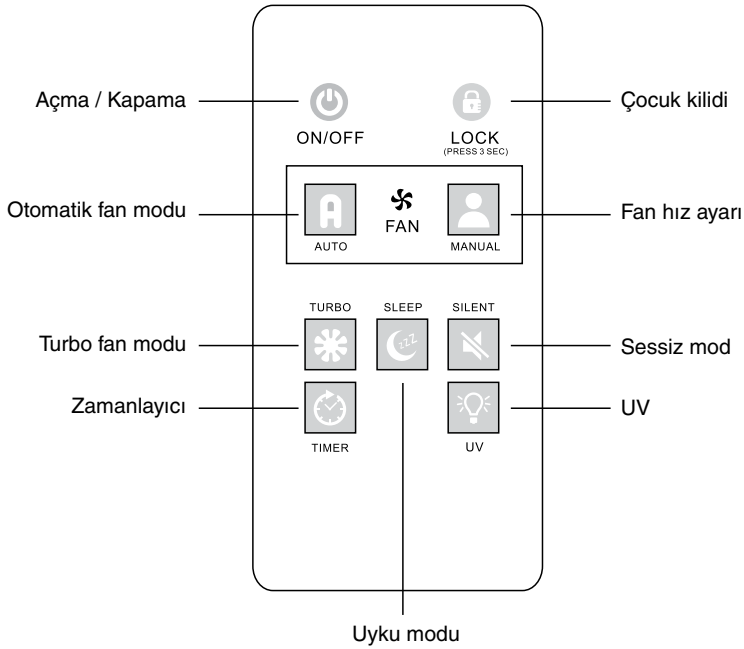
Kontrol Paneli



- A: Açma / kapama tuşu
 B: Mod ayar tuşu
 C: UV ışığı açma / kapama tuşu
 D: Zamanlama tuşu
 E : Uyku modu
 F: Temizleme göstergesi
 G : Filtre değişim göstergesi

H : Çocuk kilidi
 I : Mod ve sensör göstergesi
 J: Zamanlayıcı göstergesi
 K:Seviye göstergesi
 L:Uyku göstergesi
 M: UV göstergesi
 N: Uzaktan kumanda sensörü

Uzaktan Kumanda



Hava Gösterge Işık Renkleri

Yeşil : Temiz
 Sarı : Düşük kirlilik
 Turuncu : Orta kirlilik
 Kırmızı : Yüksek kirlilik

Kullanım

Cihazı fişe takınız.

Cihaz ilk güç kaynağına bağlandığında, tüm LED ışıkları 2 saniye süreyle yanar ve söner.

1.AÇMA /KAPAMA

Açma /Kapama tuşuna basınız. Bip sesini duyacaksınız. Cihaz otomatik modda (AUTO) çalışmaya başlar.

Daha sonra istenilen modu ayarlayabilirsiniz.



NOT!

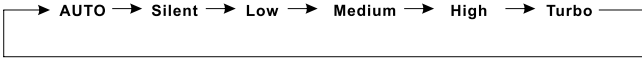
Cihazın fişi çekildiğinde ayarlanmış son içerik kaybolacaktır.

2.Mod

Mod tuşuna basınız.

Bu cihaz 6 farklı fan moduna sahiptir.

Tuşa her bastığınızda sırasıyla fan modu aşağıdaki gibi değişir.



Otomatik mod :

Bu modda cihaz sensör tarafından algılanan havadaki seviye kirliliğine göre otomatik olarak diğer fan modlarına geçer. Hava temizlendiğinde cihaz sessiz moda geçiş yapar.

Uyku modu:

Uyku modu tuşuna basıldığında ekran parlaklığı en az seviyeye geçiş yapar. Cihaz kendini en düşük seviyeye alır ve sessiz modda çalışmaya devam eder.

Bu modu iptal etmek için yeniden bu tuşa basınız.



NOT!

Bu modda diğer tuşlar aktif değildir. Önce uyku modu tuşuna basarak iptal ediniz.

Turbo Modu:

Cihazı en yüksek seviyede çalıştırmak için turbo modunu açınız. Mod tuşuna basarak en yüksek seviyeye çıkabilirsiniz ve ekranda turbo modu göstergesi yanacaktır.

3.Çocuk Kilidi:

Çocuk kilidini aktif hale getirmek için uyku modu ve açma / kapama tuşuna aynı anda 3 saniye basılı tutunuz. Ekranda LOCK işareti belirecektir.

Kumandadan da çocuk kilidi tuşuna basarak aktif hale getirebilirsiniz.

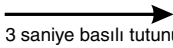
Çocuk kilidini iptal etmek için aynı işlemi tekrarlayınız.

**NOT!**

Çocuk kilidi aktifken diğer tuşlar kullanılamaz. Etkinleştirmek için önce çocuk kilidini iptal ediniz.



+



Çocuk Kilidi Açma / Kapama

3 saniye basılı tutunuz

4.Zamanlayıcı



Cihaz zamanlayıcı aktif olmadan çalışmaya başlar.

Zamanlayıcıyı tuşuna basarak, istenilen zamanı (1-9 saat) ayarlayabilirsiniz. Gösterge panelinde ayarlanan zaman ekranda belirir. **88** işareti ise zamanlayıcının aktif olmadığını gösterir.

Zamanlayıcı ayarlandığında cihaz geri sayım modunda çalışır ve zamanlayıcı sona erdiğinde kapanır.

5.UV



Bu tuşa basıldığında ekranda UV yazısı belirir ve UV aktif hale gelir. Aynı tuşa tekrar basıldığında ekranda yazı kaybolur ve pasif hale geçmiş olur.

6.Temizleme Göstergesi

CLEAN CELL

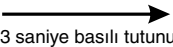
REPLACE FİL

Ekranda CLEAN CELL yazısı belirdiğinde cihazın temizlenmesi önerilir. Toz toplama ünitesini temizledikten sonra yerine yerleştiriniz. Cihazı açınız.

Uyku modu ve zamanlayıcı modu tuşuna 3 saniye basılı tutunuz. Ekrandaki CLEAN CELL uyarısı kaybolacaktır.

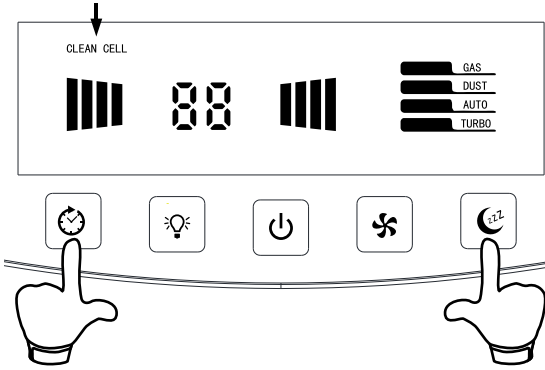


+



Sıfırlamak

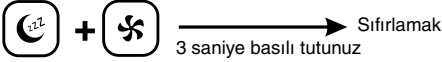
3 saniye basılı tutunuz



7.Filtre Değişim Göstergesi REPLACE FILTER

Ekranda REPLACE FILTER yazısı belirdiğinde cihazın filtrelerinin değiştirilmesi önerilir. Filtreler değiştirildikten sonra yerine yerleştiriniz.

Uyku ve mod tuşuna 3 saniye basılı tutunuz. Ekrandaki REPLACE FILTER uyarısı kaybolacaktır.



8.Mod ve Sensör Göstergesi



Sensörler gaz veya tozun cihazdan geçtiğini tespit ettiğinde ekranda GAS veya DUST uyarısı belirir.

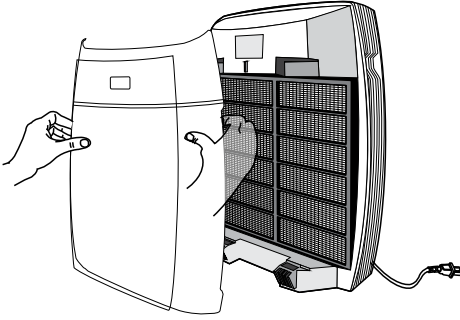
Mod göstergesinde ise ayarlanan mod (TURBO veya AUTO) ekranda belirir.

Temizlik ve Bakım

Ön Panel Bakımı

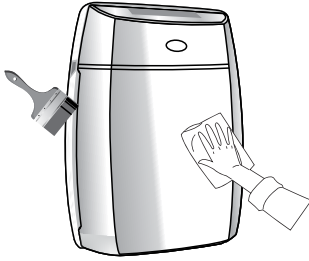
Ön Panelin Çıkarılması ve Yerleştirilmesi

Cihazı şekilde görüldüğü kapağı kendinize doğru çekerek çıkartıp yeniden aynı şekilde yerine yerleştiriniz.



Ön Panelin Temizlenmesi

Ön paneli nemli bir bezle siliniz. Hava girişlerini fırça ile temizleyiniz.

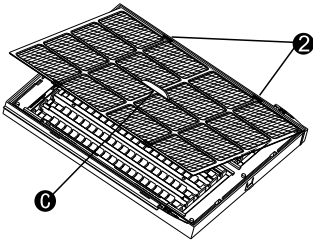


Ön Filtrenin Bakımı

Ön Filtrenin Çıkarılması ve Yerleştirilmesi

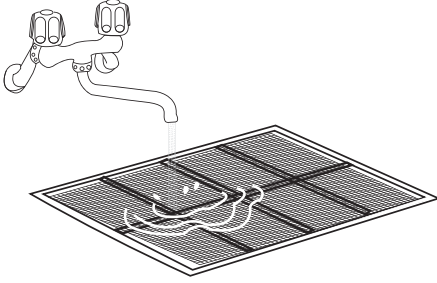
Ön filtreyi tutma kulakçısından tutarak (Şekil 2/C) yukarı kaldırınız. Sırasıyla yan taraflardaki tırnaklardan çıkartınız.

Temizledikten sonra önce gösterilen tırnakları (şekil 2) bağlantı yerlerine takarak filtreyi sabitleyiniz.



Ön Filtrenin Temizlenmesi

Ilık veya soğuk su altında filtreye zarar vermeyecek şekilde temizleyiniz. Kuruduğundan emin olduktan sonra takınız.



NOT!

Suyun sıcaklığı 40°C yi geçmemelidir.

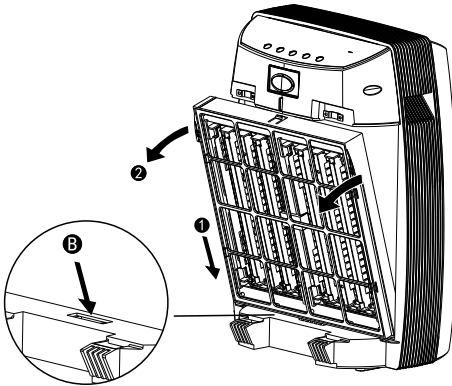
Toz Toplama Ünitesinin Bakımı

Toz Toplama Ünitesinin Çıkarılması ve Yerleştirilmesi

Üniteyi önce yuvaya (B) doğru itiniz. (Şekil 1)

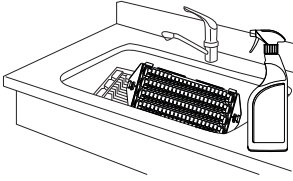
Üniteyi kendinize doğru çekiniz. (Şekil 2)

Temizledikten sonra parçaları tekrar takmak için aynı yolun tersini yapınız.



Toz Toplama Ünitesinin Temizlenmesi

Üniteyi ılık su ve deterjan yardımıyla yıkayınız. Dış fırçası veya yumuşak bir fırça ile temizleyiniz. Kuruduktan emin olduktan sonra yerine takınız.

**NOT!**

Suyun sıcaklığı 40°C yi geçmemelidir.

**UYARI!**

Üniteyi temizlerken tellerine zarar vermeyiniz. Herhangi birinin kopması durumunda Fakir Yetkili Servisi'ni arayınız. Aksi takdirde kısa devre tehlikesine neden olur.

**DİKKAT!**

Ünite cihaza tam yerleştirilmediğinde cihaz çalışmayacaktır. Düzgün takıldığından emin olunuz.

HEPA Filtre /Aktif Karbon- TIO2 Filtrenin Bakımı

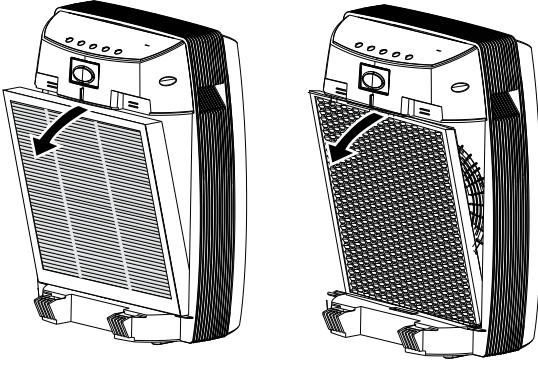
HEPA Filtre /Aktif Karbon -TIO2 Filtrelerin Çıkarılması ve Yerleştirilmesi

Filtreleri yanlarda bulunan ipler yardımıyla kendinize doğru çekiniz.

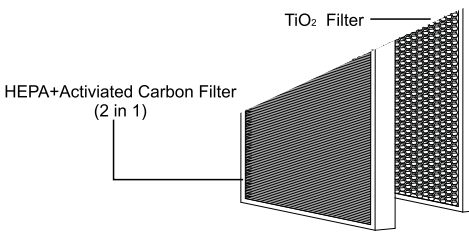
Filtreleri yeniden yerleştirmek için yanlardan tutarak takınız.

**NOT!**

Filtreleri doğru yerleştirdiğinizden emin olunuz. Ters takmayınız. HEPA filtrenin beyaz tarafı size bakacak şekilde takınız.



HEPA Filtre /Aktif Karbon -TIO2 Filtrelerin Temizlenmesi ve Değiştirilmesi



Filtrelerin rengi koyu gri ya da ekranda REPLACE FILTER uyarısı belirdiğinde filtrelerinizi değiştirmeniz tavsiye olunur.
TIO2 filtreyi elektrik süpürgesi ile temizleyebilirsiniz.



NOT!

HEPA Filtre /Aktif Karbon -TIO2 Filtreler için önerilen temizleme ve değiştirmesi süresi 6 aydır.

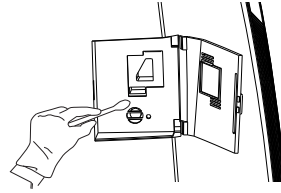
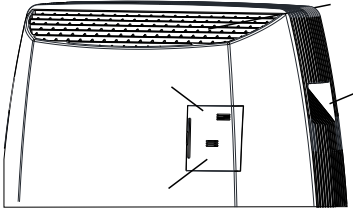
Sensörlerin Temizliği

Yumuşak bir kumaş ya da fırça yardımıyla temizlemeniz önerilir. Aksi takdirde algılaması azalır.



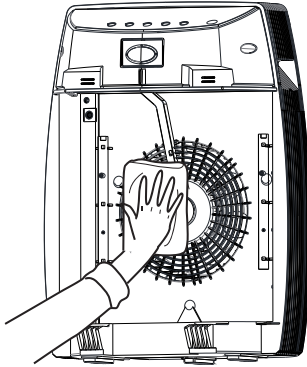
NOT!

Tavsiye edilen temizleme aralığı 1-2 aydır.



Cihazın Gövde Temizlięi

Ŗekilde görüldüęü gibi kuru ve yumuŖak bir bezle nazikçe temizlemeniz tavsiye edilir. UV LED'lerin ıslanmaması için dikkat ediniz.



Saklama

- Uzun süre kullanılmayacaksa tozun cihaza girmesini önlemek için cihazı paketleyiniz.
- Paketledikten sonra kuru ve iyi havalandırılmış bir yere yerleŖtiriniz.

Sorun Giderme

MŖteri Hizmetlerini aramadan önce, kendiniz sorunu/ hatayı gidermeyi araŖtırınız. Bunun için "SORUN GİDERME" bölümünü inceleyiniz. Eęer sorunu/hatayı gideremiyorsanız, lütfen MŖteri Hizmetlerini arayınız. Aramadan önce lütfen model ismi, ürün seri numarasını hazır tutunuz. Bu bilgileri rnnzdeki TİP ETİKETİNDE bulabilirsiniz. DanıŖma Hattı: (+90 212) 444 0 241.

Sorun	Çözüm
Seçilen fonksiyon/zaman modu çalışmıyor	Cihaz bekleme modunda veya kapalı olabilir.
Cihaz çalışmıyor.	Bağlantıda bir problem olabilir. Cihaz fişinin prize düzgün takılıp takılmadığını kontrol edin.
	Cihaz açılmamış olabilir. Açma/kapama düğmesine basın.
	Filtreleri veya ön panel düzgün takılmamış olabilir. Filtreleri ve ön paneli tekrar takın.
	Yukarıda belirtilen bütün kontrolleri yaptıktan sonra cihaz hala çalışmıyor ise bozulmuş olabilir. Cihazı fişten çekin ve bir Fakir bayisine veya yetkili bir Fakir servis merkezine götürün.
Temizlenmiş hava hava çıkışından rahatça çıkmıyor	Ön filtre tıkanmış olabilir. Ön filtreyi temizleyin (bkz. 'Temizleme ve bakım' bölümü).
	Filtreleri temizleyin (bkz. 'Temizlik ve bakım' bölümü). Bu işe yaramazsa, cihazı fişten çekin ve Fakir bayisine ya da yetkili bir Fakir servis merkezine götürün.
Kokular düzgün şekilde giderilmiyor	Cihazı, ortamın hava kalitesinin zayıf olduğu bir odada kullanıyor olabilirsiniz. Bu durumda, pencereleri açarak hava dolaşımını güçlendirin.
	Cihazı, uygun oda boyutundan daha büyük bir odada kullanıyor olabilirsiniz. Cihazı daha küçük bir odaya yerleştirin. Tavsiye edilen oda boyutları; 20m ² - 50m ² arasındır.
Cihaz fişe takılı ve açık olmasına rağmen, fanlar çalışmıyor	Cihaz bozulmuş olabilir. Cihazı kapatın ve fişten çekin. Cihazı bir Fakir bayisine veya yetkili bir Fakir servis merkezine götürün.
Cihaz çalışırken olağandışı sesler (hışırtı veya çatırtı sesleri gibi) çıkarıyor	Ön filtre tıkanmış olabilir. Ön filtreyi temizleyin (bkz. 'Temizleme ve bakım' bölümü).
	Yeni filtrenin plastik ambalajını çıkarmayı unutmuş olabilirsiniz. Cihazı yeniden çalıştırmadan önce plastik ambalajı çıkarın.
	Hava giriş veya çıkışı harici bir nesne tarafından engelleniyor olabilir. Hava giriş veya çıkışını engelleyen nesneyi çıkarın.

	Cihaz bozulmuş olabilir. Cihazı kapatın ve fişten çekin. Cihazı bir Fakir bayisine veya yetkili bir Fakir servis merkezine götürün.
Cihaz çalışırken yanık kokusu geliyor	Cihaz bozulmuş olabilir. Cihazı kapatın ve fişten çekin. Cihazı bir Fakir bayisine veya yetkili bir Fakir servis merkezine götürün.

Geri dönüşüm

Bitmiş pilleri, yerel kanun ve yönetmeliklere uygun şekilde atılmasını sağlayınız. Pil ve ambalajın üzerindeki sembol, ürünle birlikte teslim edilen pilin evsel atık olarak değerlendirilmemesi gerektiğini belirtmektedir. Pillerin doğru şekilde atılmasını sağlayarak, pillerin uygun olmayan şekilde atılması neticesinde çevre ve insan sağlığında meydana gelebilecek olası zararların engellenmesine katkıda bulunabilirsiniz.



Ülkenizde mevcut bulunan yasalara göre, elektrikli cihazlar için özel olarak belirlenmiş çöp kutularına cihazı bırakınız. Elektriksel atıklar, normal çöplerle birlikte atılmamalıdır. Cihazı elektriksel atıklar için belirlenmiş çöp kutularına atınız.



Cihazın paketleme elemanları geri dönüşüme uygun maddelerden üretilmiştir. Bunları geri dönüşüm çöp kutularına atınız. Geri dönüşüm tavsiyeleri için belediye görevlilerine veya yetkili satıcınıza başvurunuz. Kullanılmış toz torbası ve filtreleri genel çöp kutularına atabilirsiniz.

Cihaz 2012/19/EU sayılı AEEE direktiflerine uygundur.

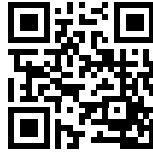
Sevk

Cihazın, orijinal ambalajında veya zarar görmesini önlemek için, iyi ve yumuşak pakette taşınması gerekmektedir.

This image shows a full page of blank, lined paper. It features approximately 20 evenly spaced horizontal grey lines across its entire width, providing a guide for handwriting or typing. The background is a clean, solid white color.

This image shows a single sheet of white paper with horizontal ruling lines. The lines are evenly spaced and run across the width of the page. There are no margins, text, or other markings on the paper.

This image shows a single sheet of white paper with horizontal ruling lines. The lines are evenly spaced and run across the width of the page. There are no margins, text, or other markings on the paper.



© 2018 Fakir Hausgeräte GmbH
Rights to make changes are reserved.
Änderungen vorbehalten
Subject to revision
6744006 - 9809 de en tr ru ar

Fakir Hausgeräte GmbH
Industriestraße 6
D-71665 Vaihingen / Enz
Postfach 1480
D-71657 Vaihingen / Enz
Tel.: +49 7042 / 912-0
Fax: +49 7042 / 912-360
www.fakir.de
info@fakir.de



Üretici/İthalatçı - Manufacturer/Importer:
Fakir Elektrikli Ev Aletleri Dış Ticaret A.Ş.
Meşrutiyet Cd. No:43 Tepebaşı 34430 İstanbul TÜRKİYE
Tel: +90 212 249 70 69 Faks: +90 212 293 39 11